





(۱) سُورَةُ الْحَجَرِ الْمَكِّيَّةُ (۵)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

الله تعالیٰ جی نالیسان شروع کرتا اور جی کو نہایت مہربان ہا چہار و آہی

الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ ۝ الرَّحْمَنِ

سپہی تعریفون الله لاء آہن جی کو رب آہی جہانن جو نہایت مہربان

الرَّحِيمِ ۝ مَلِكٍ يَوْمِ الدِّينِ ۝

ہا چہار و آہی مالک آہی دینن قیامت جو

إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ ۝

خاص تنہی عبادت کریون تا ہ خاص توکان مدد و تون تا

إِهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ ۝ صِرَاطَ

اسان کی سڈی رستی تی ہلا ہ رستو

الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ ۝ غَيْرِ

انہن ماٹھن جو جن تی تو نعمت کئی آہی نہ انہن جو

الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ ۝

رستو جن تی تون ناراض آہین ہ نہ گمراہن تہ جو



# ثناء سرورِ عالمِ صلى الله عليه وسلم

اسان جو پاڪ پيغمبر، محمد سرورِ عالم،  
 اسان جو شافعِ محشر، محمد سرورِ عالم،  
 ڪري معراجِ جسماني، ويا عرشِ مُعلي تي،  
 ملين اختيارِ رحماني، محمد سرورِ عالم،  
 خدا جي پاڪ هستيءَ کي، ڏٺو اُن جاءِ تي عربي،  
 آهي محبوبِ سُبْحاني، محمد سرورِ عالم،  
 عطا ٿي کين سرداري، نبين ۽ رسولن جي،  
 اهو اعزازِ رباني، محمد سرورِ عالم،  
 خدا جي مهرباني تي، مهابي ميرِ مرسل جي،  
 مليو هي دينِ لاثاني، محمد سرورِ عالم،  
 نوازش جي نظرِ گهرجي، سدا هن عبدِ عاجز کي،  
 ڪندو احسانِ سُبْحاني، محمد سرورِ عالم.

بقلم

عبدہ عبدالوحيد سرهندي عنہ

۱۵-۲-۹۹

## شرفِ انتساب

قیوم جهان، قطب دوران، سراج الاولیاء  
حضرت آغا عبدالرحمن جان سرهندي  
مُجددي فاروقي قدس سره العزیز  
جن جي نالي مبارک ڏانهن هن ڪتاب کي  
منسوب ڪريان ٿو.

أَحِبُّ الصَّالِحِينَ وَلَسْتُ مِنْهُمْ  
لَعَلَّ اللَّهَ يَرْزُقُنِي صَاحِبًا

ترجمہ:

آئون صالحن سان محبت رکان ٿو ۽ پاڻ انهن مان ناهيان،  
مونکي اميد آهي ته الله تعاليٰ مون ۾ صلاحيت پيدا ڪندو.

از قلم

عبده عبدالوحيد سرهندي

۱۵، ۲، ۹۹

ٽنڊه سائينداد



# اِظْهَارِ تَشْكُرْ

الله تعالي جل شانہ وعمر نوالہ ۽ الله جي حبيب  
ڪريم صلي الله عليه وآله وسلم جو مون تي عظيم  
احسان ۽ ڪرم ٿيو آهي، جو قرآن ڪريم جي ۳۰  
پارن جو عام فهم سنڌي ترجمو ڪري مڪمل ڪيو  
اٿم ۽ مؤرخ ۲۸ فيبروري ۱۹۹۹ع تي ان سلسلي ۾  
هي ڪتاب:

## اختتام

### بَيَانُ الرَّحْمَنِ فِي تَرْجُمَةِ الْقُرْآنِ

شايع ڪري رهيو آهيان .

ٿورا نه ٿورا، مون تي ماروئڙن جا.  
ٻيلايون پيرا، ڳڻي ڳڻيان ڪيترا.  
(شاه)

بقلم

عبدہ عبدالوحيد مجددي

۱۵، ۲، ۹۹

ٽنڊه سائينداد



# ڪرم جي برسات

الحمد لله رب العلمين والصلوة والسلام علي سيد الانبياء  
والمرسلين وعلي آله واصحابه اجمعين.

اما بعد!

ڄاڻڻ گهرجي ته، هن نفسانفسي جي دور ۾ قرآن  
پاڪ جي خدمت هڪ وڏو ڪارنامو ۽ عظيم سعادت آهي  
۽ اها سعادت الله ۽ الله جو حبيب ڪريم جنهن کي نصيب  
ڪري.

ذَالِكَ فَضْلُ اللَّهِ يُؤْتِيهِ مَنْ يَشَاءُ ۝

هي ترجمو ظاهري علم سان نه پر روحاني عرفان  
سان ڪيو ويو آهي.

عربي ايڏي وسيع زبان آهي جنهن جي هر لفظ جون  
ڪيئي معنائون ٿين ٿيون ۽ صحيح معنيٰ جو انتخاب صرف  
ڪرم سان ٿئي ٿو. قرآن جي هر آيت ۾ هڪڙو ڳجهو لفظ  
رڪيل آهي جنهن جي جيسيتائين صحيح معنيٰ عيان نه ٿي  
ٿئي تيسيتائين صحيح مفهوم بيان نه ٿو ڪري سگهجي.  
اسان سائين عبدالوحيد جان کي ايتري محدود جاءِ ڏني جو  
جنهن ۾ کين مڪمل ۽ جامع ۽ عام فهم ترجمو ڪرڻو  
هو. پاڻ ان ڳالهه کي اهڙي عظيم الشان نموني نپايو جو



تمام سهڻي نموني ۾ ترجمو لکي ان محدود ست ۾  
سمائي ڇڏيو.

اسان قرآن ڪريم جي متن جي ڪتابت نه ڪرائي  
بلڪ هڪ سهڻي نموني لاهور جي ڇپيل اهڙي قرآن پاڪ  
جو انتخاب ڪيو جنهن جي متن جي هر ست جي هيٺان  
ترجمي جي لاءِ هڪ ست جي جاءِ ڇڏيل هئي.

پاڻ، قرآن ڪريم جي ريسرچ جي نموني سان پراڻن  
مشهور ۽ صحيح تفسيرن جا حوالا ڏيئي ترجمي کي  
وڌيڪ مستند ڪيو آهي. جنهن جو مثال اڄ تائين سنڌي  
ترجمن جي تاريخ ۾ ڪونه ٿو ملي.

ان کان سواءِ پاڻ ايتري ته سهڻي ۽ پروڦار سنڌي  
ٻولي استعمال ڪئي اٿن، جيڪا هڪ طرف قرآن پاڪ جي  
شايانِ شان آهي ته ٻئي طرف صاحب قرآن حضور نبي  
ڪريم صلي الله عليه و آله وسلم ۽ صحابه ڪرام جي  
شايانِ شان آهي.

مثال طور قرآن ڪريم ۾ جتي به حضور نبي ڪريم  
صلي الله عليه و آله وسلم جو شان بيان ڪيو ويو آهي ته  
انهن آيتن جو ترجمو کولي کولي صاف صاف لفظن ۾  
ڪيو ويو آهي ۽ حضور نبي ڪريم صلي الله عليه و آله  
وسلم جن جو شان مبارڪ نمايا رکيو ويو آهي.

هيو ته جتي قرآن پاڪ ۾ صحابه ڪرام ۽ ڪافرن لاءِ  
ساڳيو لفظ استعمال ٿيو آهي. اتي ان جي معنيٰ به ان لحاظ  
سان ڪئي وئي آهي، مثال طور لفظ ”سَفَهَاءُ“ جتي صحابه



گرام ڏانهن منسوب آهي ته ان جي معنيٰ ”بي سمجهه“  
 لکي وئي آهي ۽ جڏهن ڪافرن لاءِ استعمال ڪيو ويو آهي  
 ته ان ساڳي لفظ جي معنيٰ ”بيوقوف“ لکي وئي آهي.  
 الله ڪريم قرآن پاڪ ۾ ڪيترين جاين تي پنهنجي  
 ئي پيدا ڪيل شين جو قسم ڪيو آهي. جن شين جي معنيٰ  
 عام ترجمي ڪرڻ وارن اهڙي نموني ۾ لکي آهي جيڪا  
 الله جي شايدان شان نه آهي. قسم هميشه ڪنهن متبرڪ  
 يا ڪنهن پياري شئي جو کڻبو آهي، تنهنڪري الله پاڪ  
 پنهنجي نبي ڪريم صلي الله عليه و آله وسلم سان جيڪي  
 به شيون منسلڪ آهن انهن جو قسم ڪيو آهي.  
 جَهْرُوكَ: لَا أَقْسِمُ بِهَذَا الْبَلَدِ وَأَنْتَ حَلٌّ بِهَذَا الْبَلَدِ وَوَالِدٍ  
 وَمَا وَلَدَهُ

يعني اي محبوب، اسان کي توهان جي شهر (مبارڪ)  
 جو قسم! جنهن ۾ توهان جي رهائش آهي، ۽ توهان جي  
 والدين ڪريمين ۽ توهان جي ذات اقدس جو قسم.  
 اهل سنت جا سڀئي مفسرين ڪرام انهي ڳالهه تي  
 متفق آهن ته جيستائين سائين ڪريم مڪه مڪرمه ۾  
 رهائش پذير هئا تيستائين اهو قسم مڪه لاءِ هو ۽ جڏهن  
 پاڻ ڪريم هجرت ڪري مديني منوره پهتا ته ان ڏينهن  
 کان وٺي قيامت تائين اهو قسم مديني لاءِ آهي ۽ سائين جن  
 جي والدين جو قسم به اهو ثابت ٿو ڪري ته سائين  
 ڪريمين جا والدين الله تعاليٰ کي پيارا ۽ ان جي توحيد تي  
 قائم هئا، جن لاءِ قرآن پاڪ جو هي دليل ڪافي آهيڪ



وتقبل في الساجدين (شعراء: ٢١٩) اي محبوب اسان  
 توهان جي نور کي صرف انهن پيشانين ۾ رکيو جيڪي  
 مون کي سجدو ڪندڙ هيون، يعني حضرت آدم کان وٺي  
 حضرت عبدالله تائين. حضرت آدم عليه السلام کي  
 جيڪو فرشتن کان سجدو ڪرايو ويو انهن سڀني فرشتن  
 به آدم جي پيشاني ۾ سائين ڪريمن جو نور ڏسي سجدو  
 ڪيو، پر شيطان کي اهو نبوت جو نور ڏسڻ ۾ ئي نه آيو.  
 تفسير ڪبير ۾ علامه فخرالدين رازي رحمة الله عليه  
 هي شعر لکيو آهي:

لَوْ أَبْصَرَ الشَّيْطَانُ طَلَعَتْ نُورُهُ  
 لَكَانَ أَوَّلُ مَنْ كَانَ سَجَدَ بِهِ

جيڪڏهن شيطان حضرت آدم جي پيشاني ۾ سائين  
 ڪريمن جو نور ڏسي ها ته يقيناً سڀني فرشتن کان پاڻ  
 آدم کي پهرين سجدو ڪري ها.

وَالضُّحَىٰ وَاللَّيْلِ إِذَا يَغْشَىٰ: اي محبوب اسان کي قسم  
 آهي توهان جي چاهي انور جو ۽ توهان جي سياه زلفن جو.  
 وقيله: محبوب توهان جي گفتار جو قسم.

قرآن ڪريم ۾ بار بار "إِذَا" جو لفظ استعمال ڪيو  
 ويو آهي، جنهن جي معنيٰ سڀني تفسيرون هي لکي آهي ته:  
 "اي محبوب توهان اهو وقت ۽ اهو قصو ياد ڪريو"

مثال طور: وَإِذْ قَالَ رَبُّكَ لِلْمَلَائِكَةِ إِنِّي جَاعِلٌ فِي  
 الْأَرْضِ خَلِيفَةً (بقره: ٣٠) اي محبوب توهان اهو وقت ياد  
 ڪريو، جڏهن توهان جي رب ملائڪن کي فرمايو ته



بيشڪ آئون زمين تي پنهنجو نائب (آدم عليه السلام)  
مقرر ڪندڙ آهيان.

وَإِذْ قُلْنَا لِلْمَلَائِكَةِ اسْجُدُوا لِآدَمَ فَسَجَدُوا إِلَّا إِبْلِيسَ.

يعني اي محبوب توهان اهو وقت ياد ڪريو جڏهن  
اسان ملائڪن کي فرمايو، سجدو ڪريو پوءِ سڀني سجدو  
ڪيو مگر ابليس نه ڪيو.

وَإِذْ قَالَ مُوسَىٰ لِقَوْمِهِ - اي محبوب: اهو وقت ياد ڪر،  
جڏهن موسيٰ پنهنجي قوم کي چيو.

وَإِذْ أَسْتَسْقِي مُوسَىٰ لِقَوْمِهِ:

۽ جڏهن موسيٰ پنهنجي قوم لاءِ پاڻيءَ جي طلب ڪئي.  
مطلب ته: قرآن ڪريم ۾ الله پاڪ ”اذ“ جو لفظ  
استعمال ڪري محبوب ڪريمن کي مخاطب ٿي بار بار  
ياد پئي ڏياريو آهي ته اي محبوب فلانو واقعو، يا فلانو  
وقت، يا فلانو موقعو، يا فلاني ڳالهه ياد ڪريو. جنهن  
جي معنيٰ آهي ته اوهان يقينن اتي موجود هئا.

قرآن پاڪ ۾ ڪيترن ئي جاين تي الله پاڪ ”الْمَرَّةَ“  
جو لفظ استعمال ڪيو آهي: جنهن جي معنيٰ آهي ته ڇا  
توهان نه ڏٺو؟ يعني يقيناً توهان ڏٺو.

مثال طور: الْمَرَّةَ كَيْفَ فَعَلَ رَبُّكَ بِأَصْحَابِ الْفِيلِ.  
(اي محبوب ڇا توهان نه ڏٺو ته اسان هاڻي وارن سان ڇا  
ڪيو)

الْمَرَّةَ كَيْفَ فَعَلَ رَبُّكَ بِعَادٍ

(اي محبوب ڇا توهان نه ڏٺو ته توهان جي رب عاد  
(قوم) سان ڇا ڪيو.



انهن سڀني مذڪوره مثالن ذڪر ڪرڻ جو مطلب آهي ته سائين عبدالوحيد جان جيڪو ترجمو ڪيو آهي اهو محبوب جي شان کي اعليٰ ۽ ارفع ۽ واضح ڪري ٿو. جنهن ۾ محبوبن ڪريمن جي ذات اقدس کي ازل کان ابد تائين هر وقت ۽ هر هنڌ موجود ۽ حاضر ناظر هجڻ ثابت ڪيو آهي. جڏهن ته ٻين ترجمن ۾ اها خاصيت نه آهي. الله تعاليٰ زمانن ۽ مڪانن جو خالق ۽ مالڪ آهي ۽ اهو بي نياز آهي. ان کي زماني جي قسم کڻڻ جي ڪهڙي ضرورت آهي. پر جنهن زماني جي سندن محبوب سان نسبت آهي، يعني محبوب پاڪ جي نبوت وارو زمانو؛ اهو زمانو به الله تعاليٰ کي ايترو پيارو ۽ اشرف لڳو جو پاڻ فرمايائين: وَالْعَصْرُ؛ يعني اي محبوب مون کي تنهنجي زماني جو قسم. انهن مثالن لکڻ جو مطلب هي آهي ته سائين عبدالوحيد جان، الحمد کان وٺي والناس تائين قرآن پاڪ جي ترجمي جو محور حبيب ڪريم صلي الله عليه وآله وسلم جي شان اقدس کي بنايو آهي.

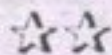
سائين عبدالوحيد جان سرهندي جو چوڻ آهي ته هي قرآن پاڪ آهي ئي سموري جو سمورو محبوب پاڪ جي صفت ۽ ساراهه؛ ته پوءِ جڏهن الله پاڪ قرآن پاڪ کي محبوب جي صفت ۾ نازل ڪري ته اسان محبوب جا غلام ڀلا ڇو نه محبوب شان بيان ڪريون. جنهن جو رب پاڻ ثنا خوان آهي، ۽ اسان هي ترجمو فقط محبوب پاڪ جو شان اقدس واضح ڪرڻ لاءِ ڪيو آهي. جڏهن ته



ٻين ڪيترن ترجمن ۾ انهي ڳالهه جو گوبه خيال نه ڪيو ويو آهي.

اهو الله جل جلاله جو محبوبن ڪريمن جي صدقي اسان تي خاص ڪرم آهي جو اسان کان پنهنجي محبوب جو شان بيان ڪرائي پيو ۽ اسان لاءِ سورت احزاب پاره ۲۲ ۾ الله تعاليٰ جو حڪم آهي.

ترجمه: ”بيشڪ الله تعاليٰ ۽ سندس ملائڪه نبي ڪريم صلي الله عليه و آله وسلم تي درود موڪلين ٿا، اي ايمان وارو! اوهين به مٿس درود موڪليو ۽ چڱي طرح سلام موڪليو.“ جن الله تعاليٰ جي انهي حڪم کي نه مڃيو ۽ درود ۽ سلام نه موڪليو ته انهن لاءِ الله تعاليٰ انهي آيت سان گڏ يڪدم ٻي آيت ۾ درود ۽ سلام نه پڙهڻ وارن لاءِ سزا به تجويز فرمائي آهي. ”يعني بيشڪ جيڪي ماڻهو الله تعاليٰ ۽ سندس رسول اڪرم کي ايذاء ڏين ٿا انهن تي دنيا ۽ آخرت ۾ الله جي لعنت آهي ۽ الله تعاليٰ انهن لاءِ ذلت وارو عذاب تيار ڪري رکيو آهي.“





قرآن پاڪ جي ترجمي کان سواءِ سائين عبدالوحيد  
جان پيا به ڪيترائي سرڪار جي ثنا ۾ اهم علمي ۽  
روحاني ڪم سرانجام ڏنا آهن جن جو مختصر ذڪر خير  
هي آهي:

۱. بيان الرحمان في ترجمة القرآن: قرآن ڪريم  
جو سنڌي ۾ عام فهم ۽ تفسيرِي ترجمو آهي جيڪو ۱۵  
پارن تائين ڇهه هزار نسخا شايع ٿي في سبيل الله تقسيم  
ڪيا ويا آهن.

۲. دلائل الحيرات: هي اهو مستند ۽ جامع درود  
پاڪ جو مجموعو آهي جيڪو پوري دنيا ۾ قرآن پاڪ کان  
پوءِ سڀ کان وڌيڪ پڙهيو وڃي ٿو ۽ پوري دنيا جا ماڻهو  
ان جا لکين نه، ڪروڙين نه، بلڪ اربين ختم پڙهي چڪا  
آهن ۽ درود شريف جا جيڪي به صيغا موجود آهن اهي  
سڀ دلائل الحيرات مان ورتل آهن انهي دلائل الحيرات جي  
سائين جن کي مديني منوره جي شيخ الدلائل کان سند به  
ملي آهي. سائين عبدالوحيد جان هن ڪتاب جو سنڌي ۾  
عام فهم ترجمو ڪري شايع ڪرايو آهي جنهن جون  
ٻارنهن هزار ڪاپيون شايع ٿي في سبيل الله تقسيم ڪيون  
ويون آهن.

۳. قصيده برده شريف: هي اهو عظيم قصيدو  
شريف آهي جيڪو سرور ڪائنات جي خدمت ۾ مقبول  
آهي ۽ مشرق کان مغرب تائين پوري عالم اسلام ۾ وڏي



محبت سان پڙهيو وڃي ٿو. هن ڪتاب جو پڻ سائين عبدالوحيد جان سنڌي ۾ هڪ منفرد ۽ آسان ترجمون ڪري ستن بابن ۾ مرتب ڪيو آهي، جنهن جون ڇهه هزار ڪاپيون شايع ڪري في سبيل الله تقسيم ڪيون ويون آهن.

۴. متبرڪ وظيفا: هن ڪتاب ۾ اڄ ڪلھ جي عام مسلمانن جي رهنمائي لاءِ سڄي سال جي متبرڪ راتين جا فضائل، ورد، وظائف، ختم خواجگان ۽ حزب البحر ۽ سائين جن جون جوڙيل سنڌي نعتون ۽ مناجاتون شامل ڪيون ويون آهن. هن ڪتاب جون ست هزار ڪاپيون شايع ڪري في سبيل الله تقسيم ڪيون ويون آهن.

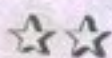
۵. درود مقدس: هي اهو عظيم منفرد ۽ مقبول درود شريف آهي، جنهن کي پڙهي جيڪا به دعا گهري وڃي ته اها يقينن مقبول ٿي وڃي ٿي، هن درود شريف کي سائين جن نئين سر سينگاريو آهي جنهن جون ٽي هزار ڪاپيون شايع ڪري في سبيل الله تقسيم ڪيون ويون آهن. ان کان علاوه سائين جن اسان جي ٻين ڪتابن جهڙوڪ: برڪات الصلوات، حج جي ڪتابن، مديني ۽ مڪي جون دعائون، قرآني دعائون ۽ دعاء عرفه وغيره جي نظرثاني ۽ ترجمو به سائين جن ڪيو آهي.

ان کان سواءِ سائين جن Ph.D جي ڊگري لاءِ ”قرآن ڪريم ۽ شاهه لطيف“ تي ريسرچ ڪري رهيا آهن، جنهن جو موضوع هي بيت آهي:



جي تو بيت ڀانڻيا، سي آيتون آهين  
نيو من لائين، پريان سندي پار ڏي  
(شاه)

منهنجي دعا آهي ته الله تعاليٰ سائين جن تي پنهنجو  
ڪرم، پنهنجي مهرباني ۽ پنهنجي عنايت برقرار رکي ۽  
حضور نبي ڪريم صلي الله عليه و آله وسلم جي نظر  
عنايت، نظر ڪرم ۽ نظر شفقت مٿن قائم رهي ۽ پنهنجي  
بزرگن جي مدد قائم ۽ دائر رهي، جيئن هي فيض ۽  
برڪت جو روان روحاني درياءَ سڀني مسلمانن کي حقيقي  
محبوبي فيض سان سيرآب ڪندو رهي ۽ اسان مريدن کي  
سندن رهنمائي سدائين حاصل هجي. (آمين)



آئون جناب حضرت صاحب سائين آغا عبدالحميد جان  
سرهندي مدظلہ العالیہ جن جي خدمت ۾ مبارڪباد پيش  
ڪريان ٿو جو سائين جن جي تعليم ۽ تربيت جي فيوضات  
۽ برڪات سان سندن فرزند ارجمند هن قرآن ڪريم جي  
مترجم، قرآن ڪريم جو ترجمو ۽ ٻيا ڪافي ديني ڪتاب  
لکي اسان مريدن عقيدتمندن مخلصن ۽ پوري سنڌ جي  
مسلمانن کي پنهنجي فيض سان مستفيض ڪيو آهي.

ان کان علاوه اسان هن درگاه جي سڄي جماعت ۽  
سڀني مخلصن ۽ حاضرين مجلس کي به هن عظيم ڪم  
سرانجام ٿيڻ تي مبارڪباد پيش ڪريون ٿا.



الله تعاليٰ جي فضل و ڪرم ۽ محبوبن ڪريمن جي  
 خاص عنايتن سان هن ترجمي جي اشاعت جو ڪم منهنجي  
 حصي ۾ آيو آهي ۽ الحمد لله ان جي مڪمل اشاعت جو  
 ارادو رکڻ ٿو ۽ الله پاڪ ۽ ان جي رسول پاڪ کان ان  
 جي مڪمل اشاعت جي سلسلي ۾ مدد طلب ڪريان ٿو.  
 هي جيڪو ڪجهه آئون ڪري رهيو آهيان اهو سڀ ڪجهه  
 منهنجي مرشدن ڪريمن جي دعا ۽ ڪرم نوازي سان آهي.  
 هن عظيم ڪم ۾ تمام گهڻي دل و جان ۽ محبت  
 سان اسان جو ساٿ، اسان جي پياري ڪاتب فيض محمد  
 پتافي سڪندري ڏنو آهي ۽ اسان سان هر وقت هنن محبوب  
 ڪمن ۾ گڏ آهي. ۽ نيوگرين پريس جي مالڪ سيد واجد  
 علي حسني سهڻي نموني ساٿ نڀايو آهي.

علاوه ازين جناب قاضي عبدالقدوس راجڙ صاحب جن  
 هن قرآن پاڪ جي پنجن پنجن پارن جون پنج پنج هزار  
 ڪاپيون عمدہ نموني سان ڇپرائي في سبيل الله تقسيم  
 ڪيون آهن ۽ برڪات الصلوات، قصيده برده، متبرڪ  
 وظيفا ۽ دلائل الخيرات جون ٽي ٽي هزار ڪاپيون ڇپائي  
 في سبيل الله تقسيم ڪيون آهن ۽ اهو سلسلو جاري رکيو  
 اچن ۽ هن ڪم ۾ اسان جو سڄو ساٿ ڏيئي رهيا آهن.  
 الله تعاليٰ اسان جي انهن سڀني مخلص ساٿين کي دين ۽  
 دنيا ۾ ڪاميابي ۽ ترقي عطا فرمائي. (آمين)



إِنَّ هَذَا الْقُرْآنُ يَهْدِي لِلَّتِي هِيَ أَقْوَمُ وَيُبَشِّرُ الْمُؤْمِنِينَ

بيشڪ هي قرآن ڪريم انهن ماڻهن کي هدايت ڏي  
ٿو، جيڪي ان کي پڙهي، ان تي عمل ڪن ٿا ۽ اهرن  
مومنن کي جنت جي بشارت ڏئي ٿو.

اسين پر اميد آهيون ته پڙهندڙ اسان جي هن  
ڪوشش مان ڀرپور فائدو وٺندا ۽ قرآن پاڪ جي ترجمي  
کي پاڻ پڙهندا ۽ پنهنجي اولاد پنهنجي دوستن واسطيدارن  
کي هي الله ۽ الله جي رسول جو پيغام پهچائي پنهنجا ٻئي  
جهان موچارا ڪندا.

طالب دعا و دعاگو

سيد قمر الزمان شاهه ٽڪڙائي

(پڙ پوٽو سيد ميران محمد شاهه اول)

لطيف آباد نمبر ۲ حيدرآباد سنڌ



# قرآن ڪريم جا فضائل

(۱) حضرت سيدنا فاروق اعظم رضي الله عنه کان روايت آهي، پاڻ ڪريم سان گهڻن ماڻهن کي بلند ڪري ٿو ۽ گهڻن ماڻهن کي پست ڪري ٿو. يعني جيڪي ماڻهو ان تي ايمان آڻن ٿا ۽ ان تي عمل ڪن ٿا انهن لاءِ بلندي آهي ۽ جيڪي ائين نه ٿا ڪن انهن لاءِ پستي آهي. (هيءُ حديث صحيح مسلم ۾ موجود آهي.)

(۲) حضرت سيدنا عثمان ابن عفان رضي الله تعاليٰ عنه کان روايت آهي، ته پاڻ ڪريم صلي الله عليه و آله وسلم جن ارشاد فرمايو: ته توهان مان سڀ کان بهتر شخص اهو آهي جنهن قرآن ڪريم سکيو ۽ ٻين کي قرآن ڪريم سيکاريو.

(هيءُ حديث شريف صحيح بخاري شريف ۽ صحيح مسلم شريف ۾ موجود آهي.)

(۳) حضرت سيدنا علي ابن ابي طالب رضي الله تعاليٰ عنه کان روايت آهي ته پاڻ ڪريم صلي الله عليه و آله وسلم جن ارشاد فرمايو: ته عن قريب اهو وقت ايندو جڏهن فتنو پيدا ٿيندا. مون عرض ڪيو، ته يا رسول الله ڇا ٿيندو؟ انهن فتنن کان نڪرڻ جو ڪهڙو ذريعو هوندو؟ پاڻ ڪريم صلي الله عليه و آله وسلم جن ارشاد فرمايو، ته ڪتاب الله (يعني



قرآن ڪريم). ڇو ته ان ۾ توهان کان اڳين جا حالات  
 آهن ۽ توهان کان پوءِ جون خبرون آهن ۽ توهان جي  
 (موجوده) معاملن جا احڪامات آهن، ۽ اهو قرآن ڪريم  
 فيصلو ڪن قول آهي ۽ بي فائدو قول نه آهي. جيڪو  
 سرڪش ماڻهو قرآن ڪريم کي ڇڏيندو، الله تعاليٰ ان کي  
 ختم ڪري ڇڏيندو ۽ جيڪو ماڻهو قرآن ڪريم کان  
 سواءِ ڪنهن ٻئي ڪتاب ۾ هدايت تلاش ڪندو، الله  
 تعاليٰ ان کي گمراهه ڪندو. فقط قرآن ڪريم ئي الله  
 تعاليٰ جي مضبوط رسي آهي ۽ اهوئي ذڪر حڪيم آهي، ۽  
 اهوئي صراط مستقيم آهي. اهو ئي قرآن ڪريم آهي،  
 جنهن کي انساني خواهش سان ڪابه لغزش ڏئي نه ٿي  
 سگهجي. زبانون ان سان ملتبس ٿي (منجهي) نه ٿيون  
 سگهن. عالم قرآن ڪريم جي علم کان مستغني (بي  
 نياز) ٿي نه ٿا سگهن ۽ اهو گهڻي ۽ بار بار پڙهڻ جي  
 باوجود پراڻو نه ٿو ٿئي ۽ ان جا عجائبات ختم نه ٿا ٿين  
 قرآن ڪريم جي مطابق چونڊڻ سچو آهي ۽ ان تي عمل  
 ڪندڙ ثواب جو مستحق آهي ۽ ان جي موافق فيصلو  
 ڪندڙ عادل آهي، ان ڏانهن سڏيندڙ صحيح رستي ڏانهن  
 هدايت يافتہ ٿئي ٿو.

(هيءُ حديث شريف جامع ترمذي شريف ۽ دارمي  
 شريف جي آهي ۽ علامه جلال الدين سيوطي الاٽقان في  
 علوم القرآن ۾ درج ڪئي آهي.)

حضرت عبدالله بن عباس رضي الله عنه کان روايت



آهي، ته رسول الله ﷺ جن ارشاد فرمايو، ته بيشڪ جنهن ماڻهو جي سيني ۾ قرآن ڪريم مان ڪا شي ناهي، اهو ماڻهو ويران گهر جي مثال آهي. هيءُ حديث جامع ترمذي ۽ دارمي ۾ آهي، ۽ امام ترمذي فرمايو ته هيءُ حديث صحيح آهي. حضرت عبدالله بن مسعود رضي الله عنه کان روايت آهي، ته رسول الله ﷺ جن ارشاد فرمايو، ته جيڪو ماڻهو قرآن ڪريم مان (فقط) هڪ اکر پڙهي ٿو، ان کي ان جي عيوض هڪ نيڪي ملندي، جيڪا ڏهن نيڪين جي برابر هوندي. (پاڻ فرمايائون) ته آئون ائين نه ٿو چوان ته ”الم“ هڪ حرف آهي، پر الف هڪ حرف آهي ۽ لام ٻيو حرف آهي ۽ ميم ٽيون حرف آهي. (هيءُ حديث جامع ترمذي ۽ دارمي ۾ آهي.)

حضرت معاذ رضي الله عنه کان روايت آهي، ته رسول الله ﷺ جن ارشاد فرمايو، ته جنهن ماڻهو قرآن ڪريم پڙهيو ۽ جيڪي ڪجهه ان ۾ لکيل آهي ان مطابق عمل ڪيو، ته ان جي پيءُ ماءُ کي قيامت جي ڏينهن تاج پارايو ويندو، ان (تاج) جي روشني ان سج کان وڌيڪ احسن هوندي، جيڪو دنيا ۾ توهان جي گهرن تي اڀرندو هو، پوءِ توهان جو رايو ان تي عمل ڪندڙ شخص بابت ڇا آهي؟ (هيءُ حديث احمد ۽ ابوداؤد ۾ آهي)

حضرت براء بن عازب رضي الله عنه کان روايت آهي، ته رسول الله ﷺ جن ارشاد فرمايو، ته توهان قرآن ڪريم کي پنهنجي (سهڻن) آوازن سان سينگارڻو. (هيءُ



حديث احمد، ابوداؤد، ابن ماجه ۽ دارمي ۾ آهي.

حضرت ابو سعيد بن معلي رضي الله تعالى عنه کان روايت آهي، ته آئون مسجد شريف ۾ نماز پڙهي رهيو هوس، پوءِ نبي ڪريم ﷺ جن مونکي سڏيو، پوءِ مون کين جواب نه ڏنو. ان کان پوءِ آئون سندن حضور ۾ آيس ۽ مون عرض ڪيو ته يا رسول الله ﷺ آئون نماز پڙهي رهيو هوس. پاڻ ڪريمن فرمايو، ڇا! الله تعالى (قرآن ڪريم ۾) ائين نه فرمايو آهي: ته اِسْتَجِيبُوا لِلّٰهِ وَلِلرَّسُولِ اِذَا دَعَاكُمْ - ترجمو (توهان الله ۽ الله جي رسول جي دربار ۾ حاضر ٿيو جڏهن توهان کي سڏين)، ان کان پوءِ پاڻ ڪريمن فرمايو: ڇا آئون توکي قرآن ڪريم جي اها هڪ عظيم سورة نه سيکاريان، ان کان اڳ ۾ جو تون مسجد کان ٻاهر نڪرين! پوءِ پاڻ ڪريمن منهنجي هٿ مان جهليو، پوءِ جڏهن اسان ٻاهر نڪرڻ جو ارادو ڪيو، مون عرض ڪيو ته يا رسول الله، توهان فرمايو هو ته آئون توکي قرآن ڪريم جي هڪ عظيم سورة سيکاريندس. پاڻ ڪريمن فرمايو (اها) اَلْحَمْدُ شَرِيفٌ اَهِى ۽ اِهائِي سَبْعَ مِثَالِي ۽ قرآن عظيم آهي جيڪو مون کي ڏنو ويو آهي.

(هيءُ حديث بخاري شريف ۾ موجود آهي.)

حضرت ابوسعود رضي الله عنه کان روايت آهي، ته رسول الله ﷺ جن ارشاد فرمايو، ته جيڪو ماڻهو سورة بقره جون آخري ٻه آيتون (امن الرسول - کان - فانصرنا علي القوم الكافرين تائين) سمهڻ وقت پڙهندو، آهي ان



لاء ڪافي آهن.

هي حديث بخاري شريف ۽ مسلم شريف ۾ موجود آهي.

حضرت معقل بن يسار رضي الله تعالى عنه کان روايت آهي، ته رسول الله صلي الله عليه وآله وسلم جن ارشاد فرمايو، جنهن شخص سورة يس، الله جي رضامندي لاءِ پڙهي، ته ان جا اڳيان سڀئي گناهه بخش ڪيا ويا. پوءِ توهان سورة يس پنهنجي فوت ٿيلن تي پڙهو. (هي حديث بيهقي شريف ۾ موجود آهي.)

حضرت علي رضي الله تعالى عنه کان روايت آهي، ته رسول الله صلي الله عليه وآله وسلم جن ارشاد فرمايو، ته هر شي جي زينت ۽ خوبصورتِي هوندي آهي ۽ قرآن ڪريم جي زينت سورة رحمن آهي. (هي حديث مشڪوٰة شريف ۾ موجود آهي.)



# قرآن ڪريم مؤمنن لاءِ شفا آهي

درحقيقت سمورو قرآن ڪريم مؤمنن لاءِ شفا ۽ رحمت آهي. پر هن مختصر ڪتاب اندر قرآن ڪريم جي ڪجهه آيتن جا فائدا ۽ پڙهڻ جي ترتيب لکون ٿا. اميد ته پڙهندڙن کي انهن مان فيض ۽ فائدو حاصل ٿيندو.

## ۱. آيات شفا

- (۱) وَيَشْفِي صُدُورَ قَوْمٍ مُّؤْمِنِينَ ۝ (۲) وَشِفَاءٌ لِّمَا فِي الصُّدُورِ ۝  
(۳) يَخْرُجُ مِنْ بَطُونِهَا شَرَابٌ مُّخْتَلِفٌ أَلْوَانُهُ فِيهِ شِفَاءٌ لِّلنَّاسِ ۝  
(۴) وَنَزَّلُ مِنَ الْقُرْآنِ مَا هُوَ شِفَاءٌ وَرَحْمَةٌ لِّلْمُؤْمِنِينَ ۝ (۵) وَإِذَا مَرَضَتْ فَهُوَ يَشْفِي ۝ (۶) قُلْ هُوَ الَّذِي آمَنُوا مُهْدِي وَ شِفَاء ۝

قرآن ڪريم جون هي ۶ آيتون جيڪڏهن ڪنهن به مريض کي چيني جي ٿانو تي لکي: ست ڏينهن پيارجن ته ان کي هر قسم جي بيماري مان شفا ملندي.

## ۲. فَسَيَكْفِيكَهُمُ اللَّهُ وَهُوَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ ۝

وقت جو حاڪم، زميندار، يا بالا آفيسر ڪنهن شخص تي سخت ناراض هجي ته هي آيت شريف پڙهي پاڻ تي دم ڪري ان جي سامهون ويندو ته اهو ان تي مهربان ٿيندو.

۳. قُلِ اللَّهُمَّ مَالِكِ الْمُلْكِ تُؤْتِي الْمُلْكَ مَنْ تَشَاءُ وَتَنْزِعُ الْمُلْكَ مِمَّنْ تَشَاءُ ط وَتُعِزُّ مَنْ تَشَاءُ وَتُذِلُّ مَنْ تَشَاءُ



بَيِّدِكَ الْخَيْرُ ۝ إِنَّكَ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ۝

قرض جي ادائگي لاءِ روزانه ست دفعا فجر جي نماز کان پوءِ ست دفعا عشا جي نماز کان پوءِ ۴۰ ڏينهن مذڪوره آيت شريف پڙهي ته قرض جلد ادا ٿي ويندو.

۴. رَبَّنَا لَا تُرِغْ قُلُوبَنَا بَعْدَ إِذْ هَدَيْتَنَا وَهَبْ لَنَا مِنْ لَدُنْكَ رَحْمَةً ۝ إِنَّكَ أَنْتَ الْوَهَّابُ ۝

روزانه هر نماز کان پوءِ، هي آيت شريف دعا طور پڙهي ته ان ماڻهو جو هن جهان مان ايمان سان خاتمون باخبر ٿيندو. ۵. رَبِّ هَبْ لِي مِنْ لَدُنْكَ ذُرِّيَّةً طَيِّبَةً ۝ إِنَّكَ سَمِيعُ الدُّعَاءِ ۝ بي اولاد ماڻهو هي آيت شريف ڪثرت سان پڙهن ته الله تعاليٰ کين اولاد دعا ڪندو.

۶. حَسْبُنَا اللَّهُ وَنِعْمَ الْوَكِيلُ ۝

دشمنن جي دفع ڪرڻ لاءِ هي آيت شريف روزانه هڪ سو دفعا پڙهي دعا گهري ته سندس دشمن دفع ٿي ويندا.

۷. اللَّهُ لَطِيفٌ بِعِبَادِهِ يَرْزُقُ مَنْ يَشَاءُ وَهُوَ الْقَوِيُّ الْعَزِيزُ ۝ رزق روزي جي برڪت لاءِ هي آيت شريف روزانه هڪ سو دفعا پڙهي دعا گهري ته سندس رزق روزي ۾ برڪت ٿيندي.

۸. رَبَّنَا أَخْرِجْنَا مِنْ هَذِهِ الْقَرْيَةِ الظَّالِمِ أَهْلُهَا ۝

خراب ملڪ يا علائقي ۾ قاسي پوي ته هي آيت روزانه صبح ۽ شام ڪثرت سان پڙهي دعا گهري ته ان ملڪ ۾ علائقي مان باعزت ٻاهر نڪرندو.

۹. رَبَّنَا ظَلَمْنَا أَنْفُسَنَا وَإِنْ لَمْ تَغْفِرْ لَنَا وَتَرْحَمْنَا لَنَكُونَنَّ مِنَ الْخَاسِرِينَ ۝



سمورن گناهن معاف ڪرائڻ لاءِ فرض نماز کان پوءِ هميشه هي آيت پڙهي ته سندن سمورا گناهه معاف ڪيا ويندا.

۱۰. لِيَرْبِطَ عَلَى قُلُوبِكُمْ وَيُثَبِّتَ بِهِ الْأَقْدَامَ ۝

دل جي ڏهڪي لاءِ روزانه ۸۱ دفعا هي آيت پڙهي پنهنجي دل ۽ سيني تي دم ڪري ته جلد مڪمل صحت ياب ٿيندو.

۱۱. فَلَمَّا أَلْقَوْا قَالَ مُوسَىٰ مَا جِئْتُمْ بِهِ السِّحْرَ إِنَّ اللَّهَ

سَيَبْطِلُهُ إِنَّ اللَّهَ لَا يُصْلِحُ عَمَلَ الْمُفْسِدِينَ ۝ وَيُحِقُّ اللَّهُ الْحَقَّ بِكَلِمَاتِهِ وَلَوْ كَرِهَ الْمُجْرِمُونَ ۝

سحر ۽ جادو کي دفع ڪرڻ لاءِ هي آيتون پاڻي تي پڙهي ان ماڻهو جي منهن ۽ مٿي تي چنڊا هڻو جنهن تي سحر جو اثر هجي، سحر ۽ جادو بلڪل ختم ٿي ويندو.

۱۲. قَالَ اللَّهُ خَيْرٌ حَافِظًا وَهُوَ أَرْحَمُ الرَّاحِمِينَ ۝

خوف ۽ خطري کي ختم ڪرڻ لاءِ هي آيت ڪثرت سان پڙهي ته خوف ۽ خطرو جلد دفع ٿي ويندو.

۱۳. بِسْمِ اللَّهِ مَجْرِبَهَا وَمُرْسَلَهَا إِنَّ رَبِّي لَغَفُورٌ رَّحِيمٌ ۝

سواريءَ تي سوار ٿيڻ وقت هي آيت شريف پڙهو ته سفر جي سختين ۽ آفتن کان محفوظ رهندو.

۱۴. وَبِالْحَقِّ أَنْزَلْنَاهُ وَبِالْحَقِّ نَزَلَ وَمَا أَرْسَلْنَاكَ إِلَّا مُبَشِّرًا وَنَذِيرًا ۝

هر مرض ۽ درد دفع ڪرڻ لاءِ ان جاءِ تي هٿ رکي ۵ دفعا هي آيت پڙهي دم ڪريو ته اها تڪليف دور ٿي ويندي.

۱۵. رَبِّ اشْرَحْ لِي صَدْرِي ۝ وَيَسِّرْ لِي أَمْرِي ۝ وَاحْلُلْ



عُقْدَةٌ مِّنْ لِّسَانِي يَفْقَهُوا قَوْلِي ۝

ذهانت ذڪاوت لاءِ مذڪوره آيتون فجر نماز کان پوءِ  
۲۱ دفعا پڙهي ته ذهين ۽ زڪي ٿيندو.

۱۶. رَبِّ زِدْنِي عِلْمًا ۝

علم ۽ عرفان جي واڌاري لاءِ روزانه هڪ سو دفعا پڙهي ته  
علم ۽ عرفان ۾ اضافو ٿيندو.

۱۷. لَهُ مَا فِي السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ ۖ وَهُوَ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ ۝

زراعت ۽ پوک جي هر قسم جي مرضن دفع ڪرڻ لاءِ هيءُ  
آيت ۱۰۰ دفعا پڙهي، واريءَ تي دم ڪجي پوءِ اها واري  
ان پوک تي چٽڪارجي ته مرض ختم ٿي ويندو.

۱۸. وَشِفَاءٌ لِّمَا فِي الصُّدُورِ ۝

دل جي هر قسم جي بيمارين لاءِ روزانه ۱۰۰ دفعا پڙهي  
پنهنجي دل ۽ سيني تي دم ڪريو جلد فائدو ملندو.

۱۹. الْيَوْمَ نَخْتِمُ عَلَىٰ أَفْوَاهِهِمْ ۝

دشمن جي زبان بند ڪرڻ لاءِ روزانو صبح شام  
۲۲-۲۳ دفعا پڙهي ته دشمن جي زبان کي مهر لڳي  
ويندي.

۲۰. رَبِّ اصْلَحْ لِي فِي ذُرِّيَّتِي ۖ إِنَّي تُبْتُ إِلَيْكَ

وَإِنِّي مِنَ الْمُسْلِمِينَ ۝

نافرمان اولاد جي هدايت لاءِ هيءُ آيت شريف ڪثرت  
سان پڙهي ته اولاد فرمانبردار ۽ صالح ٿيندو.



۲۱. وَإِنْ يَكَادُ الَّذِينَ كَفَرُوا لِيُزِلْقُواكَ بِأَبْصَارِهِمْ لَمَّا سَمِعُوا الذِّكْرَ وَيَقُولُونَ إِنَّهُ لَمَجْنُونٌ ۝ وَمَا هُوَ إِلَّا ذِكْرٌ لِلْعَالَمِينَ ۝

بد نظر لاء هي آيت شريف لكي تعويد جي صورت ۾ پائي  
چڏي ته بد نظر جو اثر ختم ٿي ويندو.

۲۲. لَا يُصَدِّعُونَ عَنْهَا وَلَا يُنْزِفُونَ ۝

مٿي جي سور لاء هي آيت شريف ۲۳ دفعا پڙهي پنهنجي  
هٿ تي دم ڪري پوء پنهنجي هٿ کي پنهنجي مٿي تي  
ڦيرائي ته مٿي جو سور ختم ٿي ويندو.

۲۳. إِذَ السَّمَاءُ انشَقَّتْ ۝ وَأَذِنَتْ لِرَبِّهَا وَحُقَّتْ ۝

وَإِذَ الْأَرْضُ مُدَّتْ ۝ وَأَلْقَتْ مَا فِيهَا وَتَخَلَّتْ ۝

ولادت ۾ آساني لاء هي آيتون ۱۳ دفعا پڙهي پاڻي تي دم  
ڪري ان عورت کي پيارجن جنهن کي وضع حمل جي  
تڪليف آهي. انهن آيتن جي برڪت سان ٻار ڄڻ ۾ کيس  
آساني ٿيندي.

۲۴. وَلِكُلِّ نَبَأٍ مُّسْتَقَرٌّ ۝

ڏندن جي سور لاء هي آيت پنهنجي سور واري ڏند تي هٿ  
رکي ۹۹ دفعا پڙهي ته سور ختم ٿي ويندو.

۲۵. إِنَّا أَعْطَيْنَكَ الْكَوْثَرَ ۝ فَصَلِّ لِرَبِّكَ وَانْحَرْ ۝

إِنَّ شَانِئَكَ هُوَ الْأَبْتَرُ ۝

يرقان ۽ ٻرهل لاء هي آيتون پڙهي پاڻ تي روزانه ۷ دفعا



صبح ۽ ۷ دفعا شام دم ڪري ۽ ڪارن مرچن تي ۷ دفعا  
پڙهي دم ڪري صبح جو نيراني ۷ ڪارا مرچ استعمال  
ڪري ته يرقان ۽ ٻرهل ختم ٿي ويندي.

نوٽ: اسان هي جيڪي به قرآن ڪريم جون آيتون  
لکيون آهن، انهن جي پڙهڻ وقت اول ۽ آخر ۾  
دروذ شريف ضرور پڙهندا ۽ اسان جي طرفان سڀني  
مسلمانن کي هنن آيتن کي پڙهي فائدي حاصل ڪرڻ جي  
اجازت آهي.

بقلم:

عبدُالرحيم سِرهندي



# قرآن ڪريم تي هڪ مؤدبانہ نظر

|               |          |                |
|---------------|----------|----------------|
| قرآن ڪريم جا  | ۳۰       | پارا آهن       |
| قرآن ڪريم جون | ۱۱۴      | سورتون آهن     |
| قرآن ڪريم جا  | ۵۵۸      | رڪوع آهن       |
| قرآن ڪريم جون | ۶۶۶۶     | آيتون آهن      |
| قرآن ڪريم جا  | ۳۲۲۰۶۷۱  | حرف آهن        |
| قرآن ڪريم جا  | ۱۴       | سجدا آهن       |
| قرآن ڪريم جون | ۷        | منزلون آهن     |
| قرآن ڪريم جا  | ۱۴       | حرف مقطعات آهن |
| قرآن ڪريم جون | ۸۸۰۴     | پيشون آهن      |
| قرآن ڪريم جون | ۵۳۰۲۲۳   | زبرون آهن      |
| قرآن ڪريم جون | ۹۵۸۲     | زيرون آهن      |
| قرآن ڪريم جون | ۱۷۷۱     | مدون آهن       |
| قرآن ڪريم جون | ۱۲۷۴     | شدون آهن       |
| قرآن ڪريم جا  | ۱۰۵, ۶۸۴ | نقطا آهن       |

هيءُ اهو عظيم ۽ مقدس قرآن ڪريم آهي جيڪو الله تعاليٰ جي حڪم مطابق ۲۳ سالن جي عرصي ۾ صاحبِ قرآن محمد رسول الله صلي الله عليه و آله وسلم تي نازل ٿيو.  
 بقلم عبد



## مديني جيمير جي هڪ عظيم ۽ منفرد دعا

الله جي پياري حبيب سرور ڪائنات فخر موجودات ﷺ جن عرب جي سر زمين تي دين اسلام جي تبليغ جي ابتدا ڪئي. مڪه مڪرمه ۽ آس پاس جا ماڻهو آهستي آهستي مشرف به اسلام ٿيندا رهيا. اڳيستن جو انهن صحابه ڪرام جو تعداد ۳۹ تي اچي پهتو. پر ان جي باوجود ديني تبليغ علي الاعلان نه ٿيندي هئي ۽ جيڪي تبليغ ٿي رهي هئي سا مخفي ٿي رهي هئي. مسلمان جيڪڏهن عبادت الاهي ۽ ديني احڪام تي عمل ڪندا هئا، سو به مخفي طور ڪندا هئا.

دين اسلام کي ان وقت هڪ عظيم شخصيت جي گهرج هئي، جنهن سان دين معزز ۽ مشرف ٿئي. الله پاڪ جي پياري رسول ﷺ عام طرح ته مڪي جي سڀني ماڻهن کي دين جو پيغام پهچايو، پر الله جي رسول جي دل ۾ ان عظيم شخصيت کي راهه راست تي آڻڻ جي خواهش پيدا ٿي، جنهن سان دين معزز مشرف ۽ مضبوط ٿئي ۽ دين جي علي الاعلان تبليغ ۽ تشهير ٿئي. هڪ ڏينهن حضرت عمر بن خطاب غلط ارادي سان تلوار هٿ ۾ کڻي الله جي رسول ﷺ جي دربار ۾ اچي رهيا هئا. الله جي



رسول حضرت عمر بن خطاب جي حق ۾ هيءَ هڪ عظيم  
۽ منفرد دعا گهري، جنهن سان سندن تقدير مٽجي وئي.  
ان دعا جا، الفاظ مبارڪ هي آهن جيڪي حديث ۽ تاريخ  
اسلام جي مستند ڪتابن ۾ موجود آهن:

اَللّٰهُمَّ اَعِزِّاْلْاِسْلَامِ وَفِي رَوَايَةِ اٰخِرِي اَللّٰهُمَّ اَيِّدِ  
الاسلام بِعُمَرِ بْنِ خطابٍ خَاصَةً <sup>(۱)</sup> -

(اي منهنجا رب تون اسلام کي خاص عمر بن  
خطاب جي ايمان آڻڻ سان معزز ۽ مضبوط بنا.)

هن دعا جو اهو اثر ٿيو جو حضرت عمر بن  
خطاب اسلام ۾ داخل ٿيا ۽ اهڙي طرح ۴۰ صحابه ڪرام  
جو تعداد مڪمل ٿيو. سندن ايمان آڻڻ سان مسلمانن ۾  
هڪ عظيم خوشي جي لهر پيدا ٿي ۽ پاڻ ۾ هڪ ٻئي کي  
مبارڪون پيش ڪيائون. حضرت عبدالله بن عباس کان <sup>(۲)</sup>  
روايت آهي ته جنهن وقت حضرت عمر بن خطاب اسلام  
آندو ته حضرت جبرئيل عليه السلام نازل ٿيو ۽ عرض  
ڪيائين ته اي الله جا پيارا حبيب، آسمان وارا عمر بن  
خطاب جي ايمان آڻڻ تي توهان کي مبارڪباد پيش ڪن  
ٿا ۽ الله جي پياري حبيب جي طرفان حضرت عمر بن  
خطاب رضي الله تعاليٰ عنه کي فاروق <sup>(۳)</sup> جو لقب عطا ڪيو  
ويو. فاروق جي معنيٰ آهي حق ۽ باطل جي وچ ۾ فرق ڪندڙ.

(۱) سنن ابن ماجه، تاريخ الخلفاء، للسيوطي، الامابة في تميز الصحابة.

(۲) سنن ابن ماجه و حاكم، (۳) تاريخ الخلفاء، للسيوطي.



حضرت فاروق اعظم نبوت جي ڇهين سال ذوالحج  
 جي مهيني ۾ اسلام قبول ڪيو، ان وقت سندن عمر ۲۷  
 سال هئي، سندن سلسلہ نسبت هن ريت آهي: حضرت  
 عمر بن خطاب بن عبدالعزيز بن رباح بن قُوط بن رزاح  
 بن عدي بن كعب بن لوي القرشي العدوي.

حضرت فاروق اعظم رضي الله تعالى جن فرمائن ٿا (۱)  
 ته اسلام آڻڻ کان پوءِ مون الله جي پياري حبيب صلي الله  
 عليه و آله وسلم جي دربار اقدس ۾ عرض ڪيو، ته يا  
 رسول الله ﷺ ڇا اسين حق تي ناهيون؟ الله جي پياري  
 حبيب فرمايو بيشڪ اسين يقيناً حق تي آهيون. ان تي  
 مون عرض ڪيو ته پوءِ هي مخفي رهڻ ۽ حجاب ڇا جي  
 لاءِ آهي؟ پوءِ اسين سڀئي مسلمان گڏجي دار ارقم مان ٻه  
 صفون ٺاهي ٻاهر نڪتاسين، هڪ صف ۾ سيدنا امير  
 حمزه رضي الله تعالى عنه هئا ۽ هڪ صف ۾ ائون هئس ۽  
 اهڙي طرح اسين مسجد الحرام ۾ داخل ٿياسين، قريش  
 خاندان وارن جڏهن مون کي ۽ (حضرت) امير حمزه رضي  
 الله عنه کي مسلمانن سان گڏ ڏٺو ته اهي بي حد پريشان  
 ٿيا. (حضرت امير حمزه حضرت عمر کان فقط ٽي ڏينهن  
 اڳ مسلمان ٿيا هئا)

حضرت عبدالله بن مسعود کان روايت آهي (۲) ته  
 جنهن ڏينهن کان حضرت فاروق اعظم ايمان آندو، ان  
 ڏينهن کان اسلام هميشه معزز ۽ بلند ٿيندو رهيو.



حضرت فاروق اعظم رضي الله عنه جو عدل، انصاف، تقوي، دينداري، علم، ادب، تواضع، بردباري، بهادري، جراتمندي، سادگي، دانشمندي، عظيم فيصلا، بهترين خطبا، عالم اسلام ۽ مسلمانن جي بهتري ۽ پلائي لاءِ عظيم خدمتون احاديث مبارڪ ۽ تاريخ اسلام ۾ موجود آهن. پاڻ هڪ جامع صفات انسان هئا.

پاڻ پنهنجي خلافت ۾ زبردست عدل انصاف تي قائم رهيا ۽ سندن دور خلافت ۾ تمام گهڻيون فتوحات ٿيون، ۽ دين اسلام کي جيڪا گهرج هئي سا فاروق اعظم رضي الله جي طرفان مڪمل ڪئي وئي. احاديث مبارڪ ۽ تاريخ اسلام ۾ حضرت فاروق اعظم جا فضائل ۽ مناقب ۽ سندن انصاف، تقوي، علم، تواضع، جراتمندي، بهادري ۽ دانشمندي جا واقعا مفصل مذڪور آهن.

سائين ڪريم جي دعا سان فاروق اعظم اسلام لاءِ جيڪي عظيم خدمتون سرانجام ڏنيون، اهي قابل تعريف آهن.

سائين ڪريم جي ان عظيم ۽ منفرد دعا جو اثر هي ٿيو جو هڪ هزار سال گذرڻ کان پوءِ به دين اسلام کي جيڪڏهن ڪنهن عظيم شخصيت جي ضرورت پيش آئي ته اها شخصيت به حضرت فاروق اعظم رضي الله عنه جي اولاد مان هئي.

امام رباني مجددلف ثاني حضرت احمد سرهندي فاروقي رضي الله تعاليٰ عنه ۹۶۷ھ ۾ مغليه دور ۾ سرهند



شريف ۾ پيدا ٿيا، وقت جي بادشاهه اڪبر ۽ جهانگير  
 جو اصلاح ڪيائون ۽ اڪبر بادشاهه جي هٿرادو ٺاهيل  
 دين الاهي جي سختي سان ترديد ڪيائون ۽ نيٺ هندستان  
 جا مغليه حڪمران، دين اسلام تي قائم ٿي سندن مريد  
 ٿيا ۽ سندن عظيم تحريڪ سان بي ديني ختم ٿي، ۽ دين  
 اسلام کي تمام گهڻي ترقي ۽ سرفرازي حاصل ٿي ۽  
 سندن ڪوششن سان برصغير ۾ اسلامي شريعت جو نفاذ  
 ٿيو، علاوه ازين سندن خليفن پوري دنيا جي هر علائقي ۾  
 پهچي دين متين جي عظيم خدمت ڪئي. سندن عظيم  
 ديني خدمتن جي ڪري کين مجدد الف ثاني جو لقب ڏنو  
 ويو، ان جي معنيٰ آهي ته ٻئي هزار سال جو مجدد. مجدد  
 جي معنيٰ آهي دين جي از سرنو تجديد ڪندڙ.

حضرت امام رباني مجدد الف ثاني رضي الله تعالى  
 جي اولاد ۾ به مديني جي مير جي دعا جو اثر قائم رهيو،  
 سندن اولاد پشت در پشت، نيڪ صالح ۽ اولياءِ الله ٿيندا  
 رهيا، انهن بزرگن جا حالات ۽ سندن عظيم ديني خدمتون  
 هن مختصر مضمون ۾ آڻڻ ناممڪن آهن.

الحمد لله ثم الحمد لله جو اسان جو تعلق به انهي  
 خاندان سان آهي.

نَسَبُ دَارِ بَنُو شَاهَا وَسَيْدُهُ سُوَيْتُ  
 حَبْدَا تِلْكَ الْوَسِيلَةُ نَعْمَ ذَاكَ الْإِلْتِسَابُ





## مختصر تاريخي حالات

امام رباني مجدد الف ثاني حضرت  
احمد فاروقي سرهندي  
قدس سره العزيز

امام رباني مجدد الف ثاني جو نالو مبارڪ  
حضرت احمد فاروقي ۽ لقب بدرالدين ۽ كنيت  
ابوالبركات آهي.  
نسب مبارڪ:

۲۸ واسطن سان سندن سلسلہ نسب اميرالمؤمنين  
سيدنا عمر بن خطاب رضي الله تعالى عنه تائين پهچي ٿو.  
سندن ڏاڏن بزرگن مان حضرت خواجه مسعود رحمة الله  
عليه، جيڪي پنهنجي وقت جا رهبر هئا، عباسي خليفن  
جي استدعائي پنهنجي وطن حجاز مقدس مان هجرت  
ڪري دارالخلافه بغداد شريف پهتا. سندن فرزند عباسي  
خليفن جي طرفان خراسان جي حڪومت جا والي ٿيا ۽  
انهيءَ واسطي جي ڪري ڪابل کي پنهنجو وطن اختيار  
ڪيائون. ايسٽائين جو حضرت امام رباني مجدد الف ثاني  
جن جو ۱۵ پُشت ۾ ڏاڏو بزرگوار، سلطان شهاب الدين



علي المعروف به فرخ شاه کابلي خراستان (افغانستان) جا بادشاهه ٿيا، ۽ ڪيترائي دفعا ڪافرن سان جهاد ڪرڻ لاءِ هندستان تي حملا ڪري فتح ۽ ڪاميابي سان مال غنيمت حاصل ڪري واپس ڪابل پهتا. بالآخر پاڻ بادشاهي ترڪ ڪري ڪابل جي ڪوهستان ۾ سڪونت پذير ٿيا ۽ چشتيه سلسله مطابق ياد الاهي ۾ مشغول رهي رشد ۽ هدايت ۾ مصروف رهيا. سندن قبر مبارڪ ڪابل ۾ دره فرخ شاه کابلي ۾ اڄ تائين موجود آهي. ”يزار وِيتبرڪ به“ ان جي زيارت ڪري سگهجي ٿي ۽ ان کان تبرڪ حاصل ڪري سگهجي ٿو.

حضرت خواجه فريد الدين فاروقي شڪر گنج رحمة الله عليه جيڪي هندستان جي مشهور ولين مان آهن اهي به حضرت فرخ شاه کابلي جي اولاد مان آهن.

حضرت امام رباني مجدد الف ثاني قدس سره جن جا ۶ پشت ۾ ڏاڏا بزرگوار حضرت امام رفيع الدين فاروقي کابلي رحمة الله تعاليٰ عليه ظاهري ۽ باطني ڪمالات جا جامع هئا. جڏهن حضرت مخدوم جهانپان بخاري رحمة الله تعاليٰ عليه بخارا کان ڪابل پهتا ته حضرت امام رفيع الدين فاروقي کي پاڻ سان گڏ هندستان وٺي آيا ۽ کين پنهنجو نائب ۽ نماز پڙهائڻ لاءِ امام مقرر ڪيائون. حضرت امام رفيع الدين فاروقي وقت جي بادشاهه فيروز شاه غلزئي جي حڪم مطابق سرهند شريف جو شهر ۽ سرهند شريف جو قلعو تعمير ڪرائي اتي ئي سڪونت



پذير ٿيا. سندن مزار ۽ مقبره شريف سرهند شريف شهر  
 جي ويجهو مشهور معروف زيارتگاه آهي، يزار وِيتَبرڪا به.  
 حضرت امام رباني مجدد الف ثاني جن جو والد  
 شريف حضرت مخدوم عبدالاحد فاروقي، عالم باعمل،  
 عابد، زاهد ۽ صاحب تقويٰ بزرگ هئا. پاڻ پهريائين  
 حضرت شيخ عبدالقدوس رحمة الله عليه کان چشتيه  
 سلسلي جي خلافت ڪامل ڪان سرفراز ٿيا، ۽ ان جي  
 وفات کان پوءِ حضرت شاه ڪمال رحمة الله عليه کان  
 قادريه سلسلہ ورتائون جو پاڻ ڪمال ۽ تڪميل جي  
 درجي تي پهتا ۽ هزارين ماڻهو سندن ظاهري ۽ باطني  
 فيوضات ۽ برڪات کان مستفيض ٿيا.

پاڻ مؤرخ ۷ رجب المرجب سنہ ۱۰۰۷ ۾ وصال  
 فرمايائون، سندن قبر مبارڪ سرهند شريف کان هڪ  
 ميل ٻاهر بستي شهر ۾ زيارتگاه عام و خاص آهي.

امام رباني مجدد الف ثاني حضرت احمد سرهندي  
 رحمة الله عليه جي ولادت باسعادت جمع جي رات مؤرخ  
 ۱۴ شوال المڪرم سنہ ۹۷۱ھ سرهند شريف ۾ ٿي ۽  
 لفظ خاشع مان سنہ ۹۷۱ھ ابجد جي حساب سان تاريخي  
 مادو نڪري ٿو. سندن والد بزرگوار کان منقول آهي ته  
 پاڻ ڪشف ذريعي معلوم ڪيائون ته سرور ڪائنات  
 مفتحِ موجودات صلي الله عليه و آله وسلم جن سندن  
 حويلي ۾ تشریف فرما ٿيا آهن ۽ ننڍڙي نومولود يعني



امام رباني صاحب جن جي ڪن ۾ اذان ۽ تڪبير ڏئي رهيا آهن.

پاڻ ننڍپڻ جي زماني ۾ عام ٻارن جي عادت وانگر روئڻ ۽ حرڪتن ڪرڻ کان پاسو ڪندا هئا، ۽ پاڻ هميشه خوش اخلاق هوندا هئا. جڏهن سندن عمر تعليم حاصل ڪرڻ کي پهتي ته قرآن ڪريم جي درس ۾ ابتدا ڪيائون، تورڙي وقت اندر پاڻ قرآن ڪريم ياد ڪيائون ۽ پنهنجي والد شريف جي خدمت ۾ علم معقول ۽ علم منقول جي ڪتابن پڙهڻ ۾ مشغول ٿيا ۽ ان ۾ قوي استعداد ۽ ڪمالت حاصل ڪيائون.

ان کان پوءِ حضرت مولانا ڪمال صاحب جي خدمت ۾ پهتا جيڪي ان زماني جا مشهور عالم دين ۽ صاحب نسبت بزرگ هئا ۽ مولانا عبدالحڪيم سيالڪوٽي جا استاد پڻ هئا. علم معقولات پوري تحقيق ۽ تدقيق سان مڪمل ڪيائون.

حديث شريف جا ڪتاب شيخ الحديث حضرت مولانا يعقوب ڪشميري ۽ شيخ الحديث حضرت قاضي بهلول بدخشاني کان حاصل ڪيائون. مذڪوره بزرگ شيخ المحدثين حضرت مولانا عبدالرحمن بن فهد جا شاگرد هئا، جيڪي پوري عرب دنيا ۾ علم حديث جا استاد تسليم ڪيا وڃن ٿا ۽ سندن گهراڻو، آباءُ واجداد کان "بيت الحديث" جي نالي سان مشهور آهي.

حضرت امام رباني مجدد الف ثاني قدس سره جن



انهن برزگن کان حديث شريف جون مسلسل سندون حاصل ڪري محدثين ڪرام جي جماعت ۾ داخل ٿيا. پاڻ پهريائين شريعت جا علوم مڪمل ڪيائون ۽ ان کان پوءِ طريقت ڏانهن متوجه ٿيا.

حاصل مقصد ته پاڻ سترهن سالن جي عمر ۾ علم معقولات ۽ علم منقولات کان فارغ تحصيل ٿي درس تدريس ۾ مشغول ٿيا. هڪ طرف پاڻ ظاهري علم جي نشر و اشاعت لاءِ ڪوشش ٿي ڪيائون ته ٻئي طرف پاڻ باطني علم ڏانهن متوجه ٿيا ٿي ۽ پنهنجي والد بزرگوار کان طريقه چشتيه قادريه ۾ ڪمال درجي تي پهچي تڪميل ڪيائون ۽ سندن نائب ٿيا.

جڏهن سندن والد بزرگوار سنه ۱۰۰۷ھ ۾ وصال فرمايو پاڻ سنه ۱۰۰۸ھ ۾ حرمين شريفين جي ارادي سان سرهند شريف کان دارالاولياءِ دهلي شريف پهتا. اتي پاڻ هڪ ڪامل ولي جون ڪرامتون ۽ فضائل ٻڌائون، اهي بزرگ سلسله عاليه نقشبنديه سان منسلڪ هئا، جيڪي ماوراءِ النهر کان تازا هندستان پهتا هئا. سندن اسم گرامي مويدهالدين الرضي خواجه محمدن الباقي، المعروف به خواجه بيرنگ هو.

حضرت امام رباني مجدد الف ثاني قدس سره پنهنجي ڪمال ذوق ۽ شوق سان سندن خدمت ۾ پهتا ۽ سندن پريور توجهن ۽ خاص عنايتن سان ممتاز ۽ سرفراز



ٿيا، ٿوري وقت اندر جيڪي کين ملڻو هو سو مليو ۽ جنهن  
مڪان تي کين پهچڻو هئو پاڻ پهتا.

حضرت امام رباني مجدد الف ثاني قدس سره جن  
کي جڏهن سندن مرشد، ڪامل ۽ مڪمل ڏٺائون ته پاڻ  
کين طريقه عاليه نقشبنديه جي طالبن ۽ سالڪن جي تعليم  
۽ تربيت تي مقرر فرمايائون. بالآخر پاڻ پنهنجا سڀ  
مخلص ۽ خليفه حضرت امام رباني جي خدمت ۾ موڪلي  
سندن حوالي ڪيا ۽ سندن ننڍا فرزند ۽ گهر جا ڀاتي بلڪ  
خود پاڻ به سندن مريد ٿيا. پاڻ فرمائيندا هئا ته حضرت  
احمد سرهندي اهو سچ آهي جو اسان جهڙا هزارين تارا ان  
۾ گم ٿي وڃن ٿا.

حضرت امام رباني مجدد الف ثاني قدس سره جن  
جي عمر مبارڪ جڏهن چاليهن سالن کي پهتي ته جمعي  
جي ڏينهن ڏهين ربيع الاول ڪشف جي ذريعي کين سرور  
ڪائنات صلي الله عليه و آله وسلم جي طرفان ٻئي هزار  
سال جي تجديد جي بهترين خلعت (پوشاڪ) کان مشرف  
ٿيا ۽ پاڻ دين جي تجديد ڪيائون ۽ سنت جو احيا  
ڪيائون ۽ بدعت کي ختم ڪيائون.

ٿورڙي وقت اندر سندن رشد ۽ هدايت جو آفتاب نه  
فقط هندستان ۾ نه پر پوري دنيا ۾ سندن فرزندن ۽ سندن  
خليفن جي ذريعي روشن ۽ چمڪڻ لڳو. ان زماني کان وٺي  
اڄ ڏينهن تائين سڀئي اولياءَ ڪرام ۽ علماءَ عظام سندن  
مجدديت جا قائل معترف ۽ متفق البيان آهن.



حضرت مولانا عبدالحڪيم سيالڪوٽي رحمۃ الله  
 عليه جن جا لکيل ديني ڪتاب مشهور معروف آهن ۽ پاڻ  
 ان دور جي عالمن جا رهبر هئا، پاڻ هڪ مستقل ڪتاب  
 امام رباني مجدد الف ثاني جي تجديد جي باري ۾ لکيو  
 اٿن ۽ حضرت شاه ولي الله محدث دهلوي رحمۃ الله عليه  
 جيڪي سڀني حديث جي عالمن جا اڳواڻ هئا ۽ هندستان  
 جي عالمن جا اڳواڻ هئا. پاڻ لکن ٿا ته امام رباني مجدد  
 الف ثاني هن دور ۾ دين کي مضبوط ڪندڙ ۽ قطب  
 الارشاد هئا. سندن هٿ مبارڪ تي گهڻا گمراهه ۽ بي دين  
 ماڻهو ديندار ٿيا. (انتهی ملخصاً)

امام رباني مجدد الف ثاني قدس سره جن جي  
 ذات اقدس جي لاءِ ايترو عظيم مرتبن ۽ درجن جي ثابت  
 ڪرڻ کان پوءِ ٻئي ڪنهن ڪشف ڪرامت ۽ فضائل لکڻ  
 جي ضرورت نه آهي. پر چونڪه اڳين ڪتابن ۾ سندن  
 فضائل ۽ مناقب تمام گهڻا لکيل آهن، انهن مان فقط چند  
 (توهان جي معلومات لاءِ) تحرير ڪجن ٿا.

حضرت امام رباني مجدد الف ثاني قدس سره جن  
 کي بشارت ڏني وئي ته سندن شفاعت سان قيامت جي  
 ڏينهن هزارين ماڻهو بخشيا ويندا.

ڪين الهام ٿيو ته توهان جنهن جنازه تي نماز  
 پڙهو ٿا اهو ميت بخشيل آهي ۽ جنهن مقام وارن لاءِ  
 توهان بخشش گهرو ٿا، انهيءَ مقام وارن تان عذاب  
 ڪٽايو وڃي ٿو.



کين هيءَ بشارت ڏني وئي ته غفرت لک وليمَن  
توسلَ بلا بواسطه او بلا واسطه الي يومِ القيمة - ترجمہ:  
يعني توهان کي بخش ڪيو ويو ۽ انهن ماڻهن کي بخش  
ڪيو ويو جيڪي واسطي سان يا بغير واسطي جي قيامت  
تائين توهان جا مريد ٿيا.

کين علماءِ راسخين ۾ داخل ڪيو ويو ۽ کين قرآن  
ڪريم جي حروف مقطعات جي رازن کان واقف ڪيو ويو.  
کين بشارت ڏني وئي ته علم ڪلام جا توهان  
مجتهد آهيو.

پاڻ حضرت سيدنا علي رضي الله تعالى عنه کي  
ڏنائون ۽ حضرت علي الله رضي الله تعالى عنه کين فرمايو  
ته آئون توهان وٽ انهيءَ لاءِ آيو آهيان ته توهان کي  
آسمانن جا مخفي علم سيکاريان.

کين بشارت ڏني وئي ته توهان جيڪو چئو ٿا  
جيڪو لکو ٿا اهو سڀ اسان جي طرفان آهي ۽ اهو اسان  
وٽ مقبول آهي.

کين بشارت ڏني وئي ته توهان لاءِ هن دنيا کي  
آخرت بنايو اٿئون.

سندن عظيم ڪرامت ۽ ڪمال، استقامة علي  
الشريعة ۽ اتباع سنت ۽ بدعت کان احتراز ڪرڻ آهي، ڇو  
ته حضرت ظاهراً ۽ باطناً مذڪوره بالا ڪمن تي بي حد  
پابند هئا ۽ هيءُ سڀ فيض ۽ برڪتون ان جي ڪري آهن.



حضرت امام رباني مجدد الف ثلثي جن جو وصال  
 سنت مطابق ۶۳ سال جي عمر مبارڪ ۾ مؤرخ ۲۹ صفر  
 سنہ ۱۰۳۴ھ ۾ ٿيو ۽ مآده تاريخ وارث الرسول مان  
 ۱۰۳۴ھ نڪري ٿو ۽ کين انهيءَ ٿبي مبارڪ ۾ رکيو ويو  
 جيڪو پاڻ پنهنجي فرزند حضرت خواجہ محمد صادق  
 سرهندي لاءِ تعمير ڪرايو هو ۽ پاڻ دنيا ۾ پنهنجي صدقہ  
 جاري لاءِ بہ عظيم ۽ يادگار شيون ڇڏيون.

(۱) سندن لکيل ڪتاب ۽ مڪتوبات شريف  
 جيڪا شريعت ۽ طريقت جي رازن سان لبريز آهي.  
 (۲) سندن فرزند ارجمند ۽ سندن خليفو، جو  
 سارو جهان سندن رشد ۽ انوار سان منور ٿيو، ۽ مخلوق  
 خدا جي سندن فيوضات ۽ برڪات کان مستفيض ٿي،  
 نِعْمَ السَّلَفُ وَنِعْمَ الْخَلَفُ ۽ بفضلہ تعاليٰ و ڪمال ڪرمہ  
 اُميد آهي تہ هي سلسلو (نقشبنديه مجدديه) قيامت تائين  
 قائم ۽ دائر رهندو. انهي ملخصاً.

مترجم

عبدہ عبدالوحيد مجددي عفي عنہ

تندہ سائينداد

۱۵، ۲، ۹۹



## سند دوره تفسير القرآن

هيء سند دوره تفسير القرآن جي آهي جيڪا شيخ الحديث و التفسير حضرت علامه محمد فيض احمد اويسي دامت برڪاته جن کان مليل آهي، هيء اها سند آهي جنهن جي اجازت سان قرآن ڪريم جو ترجمو ۽ تفسير مستند نموني لکي سگهجي ٿو. هيء سند برصغير جي مشهور مفسرن کان ٿيندي حجاز مقدس جي مشهور ۽ معروف مفسرين ڪرام تائين پهچي ٿي. ان کان پوءِ سيد المفسرين حضرت سيدنا عبدالله بن عباس رضي الله تعالى عنه کان ٿيندي سرور ڪائنات فخر موجودات صلي الله عليه و آله وسلم جن جي ذات اقدس تائين پهچي ٿي. هن سند ۾ لکيل آهي ته صاحب قرآن يعني محمد رسول الله صلي الله عليه و آله وسلم قرآن ڪريم جا جميع علوم و عرفان، جبرئيل امين عليه السلام جي معرفت، الله سبحانه و تعاليٰ جل شانہ کان حاصل ڪيا. الحمد لله، مون کي اها سند بتاريخ ۱۴ رجب سنه ۱۴۰۶ھ ۾ ملي.

(هن سند جو عڪس صفحي ۴۴ تي ڏنل ويو آهي.)







## سند درسِ نظامي

هيءَ سند درسِ نظامي جي آهي، جيڪا مونکي سند جي هڪ عظيم علمي درسگاه مدرسو رحمانيه مورو ضلع نوشهرو فيروز مان ملي. هيءَ سند مون کي منهنجي جشن دستار فضيلت جي موقعي تي ملي آهي اها علمي ۽ روحاني تقريبن ٽنڊه سائينداد ۾ بتاريخ ۶ نومبر ۱۹۸۶ع ۾ منعقد ٿي. هن تقريبن ۾ پوري پاڪستان جي جيد ۽ مستند علماء کرام وڏي تعداد ۾ شرڪت فرمائي ۽ ٽنڊه سائينداد جي تاريخ ۾ هيءَ جشن دستار فضيلت هڪ اهم ۽ عظيم الشان جلسو هو. درسِ نظامي جي هن سند تي منهنجي استاد حضرت علامه مفتي عزيزالله ڀڳهي صاحب جن جي صحيح ٿيل آهي، ان کان علاوه پاڪستان جي تقريباً ۲۵ مستند علماء کرام جون صحيحون ٿيل آهن. درسِ نظامي جي هيءَ اها عظيم سند آهي جنهن سان ديني علوم پڙهائي سگهجن ٿا ۽ انهن علمن تي قلم کڻي لکي سگهي ٿو، اهي شرعي علوم هي آهن: علم تفسير، علم حديث، علم فقهم، علم فلسفه، علم منطق، علم ادب، علم نحو، علم صرف، علم تاريخ، علم عقائد، علم فرائض وغيرهم. الحمد لله اها سند مون کي ۳ ربيع الاول سنه ۱۴۰۷ھ ۾ ملي. (هن سند جو عڪس صفحي ۴۶ تي ڏنل ويو آهي)







## سند شهادة العالميه

هيءُ سند تنظيم المدارس اهل سنت پاڪستان جي طرفان مليل آهي، جيڪا شيخ الحديث حضرت علامه مفتي عبدالقيوم هزاروي دامت برڪاته جي صحيح سان جاري ٿيل آهي، حديث شريف جي مشهور ۽ مستند ڇهن ڪتابن کي پڙهي ان کان پوءِ هيءُ حديث شريف جو امتحان ڏنو ويو، هيءُ امتحان حديث شريف بابت هڪ اهم ۽ مستند امتحان آهي، الحمد لله اهو امتحان فرست ڪلاس ۾ پاس ڪيم، هن حديث شريف جي سند ملڻ کان پوءِ، حديث شريف جا سڀئي ڪتاب پڙهائي سگهجن ٿا ۽ احاديث مبارڪ جو ترجمو ۽ شرح لکي سگهجي ٿو، ڇو ته هن سند ملڻ کان پوءِ حديث شريف جي سند برصغير جي مشهور علماء حديث کان ٿيندي اها اجازت صحابه ڪرام تائين پهچي ٿي، صحابه ڪرام رضي الله عنهم آهي عظيم شخصيتون آهن، جن اهي حديثون الله تعاليٰ جي پياري حبيب ڪريم صلي الله عليه و آله وسلم جن جي زبان وحي ترجمان کان ٻڌيون، بفضلہ تعاليٰ مون کي هيءُ سند رجب المرجب سنہ ۱۴۰۵ھ ۾ ملي.

(هن سند جو عڪس صفحي ۴۸ تي ڏنو ويو آهي)



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

# تَنْظِيمُ الْمَدْرَسَةِ (أَهْلُ الْبَيْتِ) الْإِسْلَامِيَّةِ

الرقم السلس ١٥٢٠



## شَهَادَةُ الْعَالِمَةِ فِي الْعِلْمِ الْعَرَبِيِّ وَالْإِسْلَامِيِّ

الحمد لله رب العالمين والصلاة والسلام على خاتم الانبياء والمرسلين وعلى آله واصحابه اجمعين  
نشهد بان مولاتنا پير عبد الوحيد ابن/ بنت پير عبد الحميد جان سرهنه  
وتاريخ ميلاده ٢٠٠٢ م ابريل ١٤ هـ ورقم التسجيل ٢١٢٦ ورقم الجلوس ١٦

من طلاب الجامعة السراشدية پير گوٹھ (خير پور)

قد حصل على شهادة العالمية في العلوم العربية والاسلامية  
بعد اتمام الدراسة النهائية واجتياز الامتحان المنعقد  
باشراف تنظيم المدارس (اهل البيت) في ١٤٠٥ هـ الموافق ١٩٨٤ م  
بمقدير الممتاز وعدد درجاته ٧٠٠/٤٨٨ فقط

ونسأل الله عز وجل ان يسلك به سبيل العلماء العاملين

امير محمد طاهر

مدير

الرئيس  
مدير قسم  
الامانة العامة

الامين العام  
مدير  
قسم الامانة العامة

محل الاصدار  
التاريخ وجوب المرجع ١٤٠٥ هـ



بسم الله الرحمن الرحيم

والصلاة والسلام على اشرف المرسلين وعلى آله وصحبه وسلم تسليما

## { إجازة }

الشريف الحسن بن الحاج عبد الناصر أبو بكر الصديق      المدينة المنورة في ١٤ / محرم ١٤١٧ هـ  
خادم الطريقة الشاذلية      الى حضرة : شيخنا الموقر والرحيم جليله الشريف  
المدينة المنورة تليفون ( ٨٢٥٥٠٠١ )

بسم الله الرحمن الرحيم

الحمد لله اختار لمقام الولاية رجالا قصرت عن ادراك كمالاتهم عقول  
الفحول وعجزت عن الوقوف على حصر ما افاض الله تعالى عليهم من  
النفحات القدسية واللمحات الانسية بطون دفاتر المعقول والمنقول كيف لا  
وهم اصحاب الدوائر ومن على محورهم هذا النظام دائر لا يحوم حول  
منازلهم محجوب ولو كاد ان يشق بمساكنات هواجسه جيوب الغيوب فاين  
الثريا واين الثرى بل واين سدره المنتهى . والصلاة والسلام على سيدنا  
ومولانا محمد المصطفى برداء كنت نبيا وادم بين الماء والطين  
سيد الاولين والآخرين المنزل عليه ألا إن اولياء الله لا خوف  
عليهم ولا هم يحزنون وعلى آله الطيبين الطاهرين وصحابتهم  
الغراميامين .

اما بعد : السلام عليكم ورحمة الله تعالى وبركاته تغيبكم عنكم حتى لا  
تشاهدوا سواء فاني قد اجزت . ( استاذنا الموقر والرحيم جليله الشريف ) الذي  
احسن ظنه بي فيما يجوز لي روايته من اهواز حبيبي ابي  
الحسين الشاذلي وهي الله عنه ، والمسببات المشرقة ،  
ودلائل الفيوات كما اجازني بذلك مشائخي الفحول واخص منهم



بالذكر سيدي وجدي ومربي روحي وجسدي العارف بالله الشيخ سيدي  
 الحاج عبد الرحمن الحسني وهو عن والده الشريف الحسني الحاج رابع  
 وهو عن والده الشيخ سيدي الحاج أحمد وهو عن شيخه ووالده المحدث  
 الشهير الشيخ سيدي المداني وهو عن شيخه القطب الرباني الشيخ  
 سيدي عبد الكريم الشهير وهو عن والده الشيخ المقدم سيدي محمد  
 وهو أخيه الغوث الصمداني الشيخ سيدي **الخير** رضي الله عنه وهو  
 عن الشيخ سيدي أحمد المكناسي المغربي المالكي الشهير بالمحجوب عن  
 أبيه عن جده سيدي محمد عن أبيه الشيخ سيدي أحمد عن صاحب  
 الدلائل الامام العارف بالله الشيخ سيدي محمد بن سليمان  
 الجزولي رحمه ورضي الله عنه وبسنده المتصل الى الامام سيدي أبي  
 الحسن الشاذلي رحمه الله ورضي الله عنه الى سيد الاولين  
 والاخرين سيدنا ومولانا وحابينا قرة العيون

## سيدنا محمد صلى الله عليه وسلم.

هذا واوصي المجاز ونفسي ببقاء الله عز وجل في السر والعلن فيما ظهر  
 وما بطن ورفع الهمة وان يخشى الله ولا يعجب بنفسه كما قال العارف  
 بالله الشيخ سيدي عبد القادر الجيلاني:

اوصيكم وكسر النفوس فإنها، مراتب عز عند اهل الحقيقة  
 والله يوفقنا واياكم لما فيه الخير ومآل دعواتكم....

خادم الطريقة الشاذلية





## سنت جو هڪ علمي ۽ روحاني مرڪز درگاه ٽنڊو سائينداد

الحمد لله، اسان جي سنت صدين کان علمي ۽ روحاني مرڪز رهي آهي، انهي مقدس سر زمين تي وقت به وقت علماء کرام ۽ اولياء عظام پيدا ٿيندا رهيا آهن. برصغير ۾ اسلام جو پهريون روشن ڪرڻو سنت جي سرزمين تي پهتو، ان ڪري سنت کي بابُ الاسلام (اسلام جو دروازو) سڏيو وڃي ٿو. سنت ۾ ڪيترائي روحاني ۽ علمي مرڪز آهن، انهن علمي ۽ روحاني مرڪزن مان هڪ متبرڪ مرڪز درگاه نقشبندي ٽنڊو سائينداد آهي، جيڪا شهر ٽنڊو محمد خان کان هڪ ميل جي مفاصلي تي موجود آهي.

عالم اسلام ۾ تصوف جا چار مشهور سلسلا آهن (۱) سلسلہ قادريہ (۲) سلسلہ چشتيہ (۳) سلسلہ سهرورديه (۴) سلسلہ نقشبنديه. اسان جي درگاه سلسلہ عاليہ نقشبنديه سان منسلڪ آهي. انهيءَ ڪري نقشبندي سلسلي جي مختصر وضاحت هن جاءِ تي ڪجي ٿي. هن سلسلہ نقشبنديه جي ابتدا حضرت سيدنا ابوبڪر صديق رضي الله عنه کان ٿي، ان کان پوءِ وقت به وقت بزرگان دين هن سلسلي کي مروج ۽ مشهور ڪيو ۽



هن سلسلي جو فيض عام ڪيو. ائين سن هجري ۾  
حضرت خواجه سيد محمد بهاء الدين نقشبند رحمة الله  
عليه هن سلسلي ۾ هڪ ڪامل مرشد ۽ رهبر پيدا ٿيا،  
جن نقشبنديه سلسلي جي فيض کي عام ڪيو.

ان کان پوءِ برصغير ۾ هن سلسله عاليه جي ابتدا  
حضرت امام رباني مجدد الف ثاني حضرت احمد فاروقي  
نقشبندي کان ٿي. پاڻ هزار سال جا مجدد آهن. عربيءَ ۾  
مُجدد، دين جي تجديد ڪندڙ کي چيو وڃي ٿو. پاڻ  
شريعت ۽ طريقت جا امام ۽ وقت جا قيوم هئا. سندن  
فيض کان ساري دنيا مستفيض ٿي.

حضرت امام رباني مجدد الف ثاني قدس سره جن  
جو هڪ عظيم ڪارنامو هي آهي ته مغليه خاندان مان  
شهنشاه اڪبر هڪ مصنوعي دين، ”دين الاهي“ تيار  
ڪيو، جيڪو شرعي قانون جي بالڪل مخالف هو. ان دور  
جا عالم صوفي انهي جرئتو دين الاهي کان بيزار هئا. پر  
ڪنهن کي به جرات نه ٿي، جو وقت جي حاڪم جو  
مقابلو ڪري سگهي. اڪبر کان پوءِ سندن پٽ جهانگير  
ان دين الاهي تي پابند رهيو. حضرت امام رباني مجدد  
الف ثاني ان مصنوعي دين الاهي کي ختم ڪري، برصغير  
۾ شريعت اسلامي نافذ ڪرائي. حضرت امام رباني مجدد  
الف ثاني هن سلسله نقشبنديه کي شريعت ۽ طريقت تي  
استوار ڪيو. سندن هزارين خليفن پوري دنيا جي هر  
علائقي ۾ پهچي دين جي خدمت ڪئي ۽ نقشبندي



سلسلي جي شمع روشن ڪئي. حضرت مجدد الف ثاني  
 قدس سره جن جي اولاد ۾ خدا تعاليٰ پنهنجي فضل سان  
 اها لياقت ۽ صلاحيت پيدا ڪئي، جو سندن اولاد دنيا جي  
 ڪنهن به علائقي ۾ جيڪڏهن سڪونت پذير ٿيو ته اُتي  
 انهن بزرگن دين جي خدمت ڪئي ۽ روحاني فيض عام  
 ڪيو.

امام رباني مجدد الف ثاني قدس سره جي اولاد  
 مان سڀ کان اول سراج الاولياءُ حضرت خواجہ  
 عبدالرحمن جان افغانستان سان هجرت ڪري سنڌ ملڪ  
 جي ڳوٺ ٽڪڙ ضلع حيدرآباد ۾ سڪونت پذير ٿيا.  
 حضرت صاحب جن جو وڏو فرزند حضرت خواجہ محمد  
 حسن جان سرهندي سنہ ۱۲۱۶ھ ۾ درگاهہ ٽنڊو  
 سائينداد ۾ رونق پذير ٿيا. حضرت صاحب جن جي اچڻ  
 سان ٽنڊوسائين داد جو هڪ ننڍو ڳوٺ ڏسندي ٿي  
 ڏسندي دين جو مرڪز بنجي ويو.

حضرت صاحب جن جي اچڻ سان مخلوق خدا جي  
 ٽنڊوسائينداد ۾ تمام گهڻي آمدورفت ٿئي. سنڌ، هند،  
 بلوچستان ۽ عرب رياستن جا هزارين ماڻهو هن درگاهہ تي  
 پهچي نقشبندي فيض کان مستفيض ٿيا.

هن درگاهہ ۽ ديني مرڪز جي باني حضرت خواجہ  
 محمد حسن جان سرهندي جو مختصر سوانح حيات پيش  
 ڪجي ٿي.

تاج الاولياءُ حضرت خواجہ محمد حسن جان



سرهندي فاروقي جي ولادت باسعادت ۶ شوال سنه ۱۲۷۸ھ ۾ قندهار ۾ ٿي. سندن ظاهري ۽ باطني تعليم ۽ تربيت سندن والد، سراج الاولياء، حضرت خواجه عبدالرحمن جان سرهندي فاروقي نقشبندي رحمة الله عليه کئي، جيڪي پنهنجي دور جا نهايت جليل القدر عالم دين ۽ كامل ولي الله ۽ امام رباني مجدد الف ثاني جي مسند عاليه جا سجاده نشين هئا. سنت ۾ اچڻ کان پوءِ پاڻ ۾ سال سنت جي مشهور عالم مولانا قاضي لعل محمد مٽياروي وٽ ۾ سال تعليم ورتائون. ان کان پوءِ حضرت صاحب جن پنج سال حجاز مقدس ۾ رهي عربستان جي ممتاز عالم حضرت مولانا رحمة الله مهاجر مڪي ۽ مڪه مڪرمه جي مفتي اعظم حضرت شيخ احمد زيني دحلان وٽ صحاح سته (حديث جا ڇهه مستند ڪتاب) مڪمل ڪيائون ۽ حديث شريف جي علم پوري ڪرڻ کان پوءِ قرآن ڪريم حفظ ڪيائون.

حضرت صاحب جن پنهنجي سموري زندگي ديني خدمت لاءِ وقف ڪري ڇڏي. گهڻين مصروفيتن جي باوجود پاڻ تقريباً ۲۵ ديني ۽ علمي ڪتاب لکي، انهن مان اڪثر پنهنجي خرچ سان شايع ڪرائي تقسيم ڪيائون. سندن تصنيفات جو تفصيل هن طرح آهي:

(۱) انيسُ المریدین: (فارسي) سنه ۱۳۱۶ھ ۾ تصنيف ڪيائون. هيءُ ڪتاب پنهنجي والد بزرگوار جي سوانح عمري ۾ لکيو اٿن، جنهن ۾ تصوف ۽ سلوڪ جي



ڪيترن رازن کي ظاهر ڪيو اٿن. هي ڪتاب ۲۰۰ سو صفحن تي مشتمل آهي، ۽ حضرت خواجہ محمد حسن جان سرهندي اڪيڊمي (ٽنڊو سائينداد) جي طرفان هن ڪتاب جو سنڌيءَ ۾ ترجمو شايع ڪيو ويو آهي.

(۲) تَذَكْرَةُ الصُّلَحَاءِ: (فارسي) سنہ ۱۳۳۶ھ ۾ تصنيف ڪيائون. هن ڪتاب ۾ حضرت صاحب جن پنهنجي دور جي انهن مختلف بزرگن جا حالات ۽ فضائل جمع ڪيا آهن، جن سان سندن ملاقات ٿي هئي. هي ڪتاب ۸۲ صفحن تي مشتمل آهي. هن ڪتاب جو اردو ۾ ترجمو حضرت صاحب جن جي حياتي ۾ شايع ٿي چڪو هو.

(۳) شَرْحُ حِكْمٍ: (فارسي) سنہ ۱۳۴۴ھ ۾ تصنيف ڪيائون. هيءُ ڪتاب اصل عربي ۾ شيخ عطاءُ الله اسڪندري جو لکيل هو، حضرت صاحب جن ان جو شرح فارسي ۾ لکي ڪتاب کي آسان بنايو. علم تصوف جي سالڪن لاءِ هيءُ ڪتاب منفرد ۽ ممتاز حيثيت رکي ٿو، هن ڪتاب ۾ تصوف جي عميق مسئلن کي آسان ۽ عام فهم بنايو ويو آهي. هي ڪتاب ۲۰۸ صفحن تي مشتمل آهي.

(۴) الْأُصُولُ الْأَرْبَعَةُ: (فارسي) سنہ ۱۳۴۶ھ ۾ تصنيف ڪيائون. هي ڪتاب اهل سنه والجماعة جي بنيادي چئن عقيدن تي مشتمل آهي. (۱) غير الله جي تعظيم جائز آهي. (۲) وسيلو وٺڻ جائز آهي. (۳) يا رسول الله چوڻ جائز آهي. (۴) فقه خنفي تي عمل ڪرڻ واجب آهي.



مذڪوره سڀني مسئلن کي قرآن ڪريم جي آيتن ۽ مستند ۽ صحيح حديثن ۽ بزرگان دين جي اقوال سان نهايت سهڻي ۽ مدلل نموني سان ثابت ڪيو ويو آهي. هي ڪتاب ۱۲۷ صفحن تي مشتمل آهي. هيءُ ڪتاب حضرت مصنف جي حياتي ۾ ئي شايع ٿيو ۽ پوري عالم اسلام ۾ مقبول ۽ مشهور ٿيو. ۱۹۷۸ع ۾ هي ڪتاب استبول (ترڪي) مان شايع ٿيو، ۽ هاڻي هي ڪتاب حضرت خواجہ محمد حسن جان اڪيڊمي ٽنڊو سائينداد جي طرفان اردو ۾ ترجمو ڪري شايع ڪيو ويو آهي ۽ عن قريب اڪيڊمي جي طرفان هي ڪتاب سنڌي ۾ شايع ڪيو ويندو.

(۵) طَريق النجاة: (فارسي) سنہ ۱۳۴۲ھ ۾ تصنيف ڪيائون. هن ڪتاب ۾ صحيح اسلامي عقيدا بيان ڪيا ويا آهن، ۽ منجهس نماز، روزا، حج زڪوات ۽ نيڪيءَ جي عملن جي ترغيب ڏياري وئي آهي. هي ڪتاب ۲۶۶ صفحن تي مشتمل آهي، هي ڪتاب مصنف جي حياتي ۾ شايع ٿيو هن ڪتاب جو ٻيو ايڊيشن استبول (ترڪي) مان سنہ ۱۹۷۸ع ۾ شايع ٿيو ۽ ٽيون ايڊيشن سنہ ۱۹۸۹ع ۾ سيالڪوٽ پنجاب مان شايع ٿيو، هن ڪتاب جو اردو ترجمون حضرت مصنف جي فرزند حضرت علامہ حافظ محمد هاشم جان مجددی قدس سرہ جن ڪيو آهي.

(۶) اَلْعَقَائِدُ الصَّحِيحَةُ: (عربي) سنہ ۱۳۶۰ھ ۾ تصنيف ڪيائون. هن ڪتاب ۾ اهل سنت و الجماعة جا



ڪافي عقيدا قرآن ۽ حديث جي روشني سان بيان ڪيا اٿن، ۽ نجدي فرقي جي ترديد ۾ هي ڪتاب تيار ڪيو اٿن ۽ هي ڪتاب مصنف جي حياتي ۾ شايع ٿيو. ۽ مشرق کان مغرب تائين عالم اسلام ۾ مقبول خاص و عام ٿيو. هن ڪتاب جو اردو ترجمون حضرت مصنف جي فرزند حضرت علامه حافظ محمد هاشم جان مجددِي قدس سره جن ڪيو آهي. هيءُ ڪتاب ترڪي مان شايع ٿيو ۽ حضرت خواجہ محمد حسن جان اڪيڊمي طرفان سنہ ۱۹۸۲ع ۽ سنہ ۱۹۸۳ع ۾ ٻہ دفعا شايع ٿيو آهي. هي ڪتاب ۱۵۴ صفحن تي مشتمل آهي.

(۷) **أنسابُ الانجاب:** (فارسي) سنہ ۱۳۴۰ھ ۾ شايع ڪرايائون، هن ڪتاب ۾ حضرت صاحب جن حضرت امام رباني مجدد الف ثاني قدس سره جي اولاد جو حسب نسب، تاريخ ولادت، جاءِ سڪونت ۽ تاريخ وفات ذڪر ڪئي اٿن. مجددِي سرهندي خاندان لاءِ هي ڪتاب هڪ تاريخي دستاويز جي حيثيت رکي ٿو. هي ڪتاب ۱۱۳ صفحن تي مشتمل آهي. هيءُ ڪتاب مشهور عام پريس لاهور مان شايع ٿيو ۽ هيئر هي ڪتاب ناياب آهي ۽ فقط چند ماڻهن وٽ محفوظ آهي.

(۸) **رساله تهليله:** (فارسي) سنہ ۱۳۵۴ھ ۾ هي ڪتاب شايع ڪرايائون، حضرت صاحب جن هن ڪتاب ۾ ڪلمه طيبه لا اله الا الله محمد رسول الله جا فضائل ۽ توحيد ۽ رسالت جا بهترين دليل بيان ڪيا اٿن ۽ پاڻ



ڪريمن عليه الصلوة و السلام جن جو نسب نامه سندن ولادت با سعادت جو ذڪر، سندن اولاد مبارڪ ۽ صحابه ڪرام جو ذڪر خير ڪيو اٿن.

(۹) شفاء الامراض: (عربي) حضرت صاحب جن هن ڪتاب ۾ ورد و وظائف جمع ڪيا آهن ۽ سڀني روحاني ۽ جسماني مرضن جو علاج بيان ڪيو اٿن. هن ڪتاب ۾ پاڻ پنهنجا مجرب تعويذات به شامل ڪيا اٿن، هي ڪتاب حضرت صاحب جن سنه ۱۳۱۴ھ ۾ تصنيف ڪيو.

(۱۰) ترجمه عهد و مواعيق فارسي: هي ڪتاب اصل حضرت امام شعراني جو تاليف ڪيل آهي. حضرت صاحب جن ان جو سليس فارسي ۾ ترجمو ڪيو. هي ڪتاب تصوف ۽ اخلاق جي موضوع تي لکيل آهي.

(۱۱) الاشارة الي البشارة: (فارسي) هي ڪتاب فقه حنفي جي روشنيءَ ۾ امام رباني مجدد الف ثاني قدس سره جي فتويٰ موافق تحرير ڪيو ويو آهي. هن ڪتاب ۾ واضح دليلن سان بيان ڪيل آهي ته التحيات پڙهڻ وقت، لفظ اشهد تي شهادت آڱر نه کڻڻ بهتر ۽ احسن آهي.

(۱۲) سرور المحزون: (عربي) هن ڪتاب ۾ حضرت صاحب جن لطائف نقشبنديه جو جامع بيان ڪيو آهي ۽ هي ڪتاب تصوف جي موضوع تي لکيل آهي.

(۱۳) ابتدائي سلوك: (فارسي) هن ڪتاب ۾ حضرت صاحب جن نئين سالڪ لاءِ نقشبندي سلسلہ جي ذڪر جو طريقہ ڪار تمام سهڻي انداز ۾ بيان ڪيو



آهي. هن ڪتاب جو سنڌيءَ ۾ ترجمو ٿي چڪو آهي جيڪو ٻه دفعا شايع ٿيو آهي. تصوف جي موضوع تي هي هڪ مختصر، پر جامع ڪتاب آهي.

(۱۴) **لُغاتُ القرآنِ عربي:** هن ڪتاب ۾ قرآن ڪريم جي سڀني ڏکين لفظن جو آسان عربي ۾ ترجمو ڪيو ويو آهي ۽ هر سورت جي هر هڪ رکوع جا ڏکيا اکر جدا ڪري ترتيب سان انهن جي عربيءَ ۾ معنيٰ لکي وئي آهي، ته جيئن عربيءَ پڙهندڙ شاگردن کي آساني ٿئي. هي ڪتاب ۱۶۱ صفحن تي مشتمل آهي ۽ اڃان تائين غير مطبوع آهي. هيءُ قلمي نسخو جامعہ مجددیہ جي لئبرري ۾ حضرت مصنف قدس سره جي هٿن مبارڪن سان لکيل موجود آهي.

(۱۵) **عالم برزخ:** (فارسي) هن ڪتاب ۾ عالم برزخ جو احوال درج ٿيل آهي ۽ ارواحن جي ڪيفيت قرآن ڪريم ۽ احاديث جي روشني ۾ مدلل ٻڌائي ويئي آهي.

(۱۶) **التنوير في اثبات التقدير:** حضرت مصنف

هن ڪتاب ۾ تقدير جا مسئلا وضاحت سان بيان ڪيا آهن، ڪتاب جو مضمون نهايت عمدو ۽ جامع آهي، تقدير الاهي تي اعتراض ڪندڙن کي عقلي ۽ نقلي جواب ڏئي مطمئن ڪيو اٿن. هي ڪتاب پنهنجي موضوع تي هڪ مڪمل تحقيقات آهي.

(۱۷) **صحّة الجمعة في القرى عربي:** حضرت مصنف قدس سره هن ڪتاب ۾ فقه حنفي موجب دليل



بيان ڪيا آهن ته جمعي جي نماز شهرن کان علاوه ڳوٺن  
۾ به ادا ڪري سگهجي ٿي.

(۱۸) سفر نامہ عراق حجاز مقدس و شام:

حضرت صاحب جن سنہ ۱۳۳۲ھ ۾ حج بيت الله لاءِ  
عربستان ويا. هن سفر ۾ حضرت صاحب پهرئين عراق  
(بغداد) شريف ويا، ان کان پوءِ شام ويا ۽ ان کان پوءِ  
حج ادا ڪري پنهنجي وطن خيريت سان پهتا. هن سفر ۾  
حضرت صاحب جن سان سندن مريدن جي وڏي جماعت  
گڏهئي. هن سفرنامہ ۾ حضرت صاحب جن سڀني زيارتن  
۽ سفر جي واقعن جو تفصيل سان ذڪر ڪيو آهي. هي  
ڪتاب شايع ٿيل آهي ۽ تقريباً ۲۰۰ صفحن تي مشتمل آهي.  
(۲۹) پنج گنج فارسي: هي ڪتاب حضرت

صاحب جن سنہ ۱۳۲۰ھ واري حج جي سفر دوران تصنف  
ڪيو. هي ڪتاب پنجن ننڍن رسالن تي مشتمل آهي. (۱)  
سفرنامہ حرمين. (۲) مناسڪ حج (۳) شرح چهل كاف  
(۴) الاحاديث المسلسلة (۵) نصيحت نامہ.

(۲۰) عجائب المقدورات فارسي: هن ڪتاب ۾  
مصنف عليه الرحمة اهي قدرت جا عجيب واقعا بيان ڪيا  
آهن جيڪي پاڻ پنهنجي اکين سان ڏٺا آهن. تحرير جو  
انداز بيحد دلچسپ ۽ وڻندڙ آهي.

(۲۱) قواعد التجويد: هن ڪتاب ۾ حضرت  
صاحب جن قرآن ڪريم جي علم تجويد (قراءة) جا  
 بنيادي قاندا نهايت اختصار سان لکيا آهن. هي قاندا قرآن  
ڪريم جي پڙهندڙن کي ضرور ياد ڪرڻ گهرجن، جو



انهن قائدن جي مدد سان قرآن ڪريم جي صحيح قرا۽  
ڪري سگهجي ٿي. هي ڪتاب مصنف عليه الرحمة جي  
خوشخطي سان، جامعہ مجدديه جي لئبرري ۾ محفوظ  
آهي.

انهن ڪتابن کان علاوه سندن علمي تحريرون،  
شرعي فتوائون ۽ هدايتن پريا خط ڪافي تعداد ۾ موجود  
آهن. جن جي مطالعي سان سندن ديني ۽ علمي ڪارنامن  
جو بخوبي اندازو ڪري سگهجي ٿو.

حضرت خواجہ محمد حسن جان سرهندي شريعت  
۽ طريقت جا امام هئا. سندن اڪثر وقت ورد و وظائف ۽  
عبادت الاهي ۾ گذرندو هو. پاڻ بهترين حاذق حڪيم  
هئا، يوناني دوائون پنهنجي خرچ سان تيار ڪرائي في  
سبيل الله مخلوق خدا ۾ تقسيم ڪندا هئا. حضرت  
صاحب جن فارسي ۽ عربي جا بهترين شاعر هئا، سندن  
نعتون ۽ قطعات موجود آهن. حضرت صاحب جن جي  
سوانح عمري تي ڪتاب مونس المخلصين فارسي هڪ  
جامع ڪتاب تصنيف ٿيل آهي، جيڪو حضرت صاحب جن  
جي فرزند قطب الاقطاب صاحب العلم والعرفان حضرت  
آغا عبدالله جان سرهندي لکيو آهي. هن عظيم علمي ۽  
روحاني شخصيت جو وصال ۲ جون سنہ ۱۹۴۶ع مطابق  
۲ رجب ۱۳۶۵ھ ۾ ٿنڊه سائينداد ۾ ٿيو مذڪوره پنهني  
بزرگن پنهنجي دور ۾ دين جي خدمت ۾ ڪاڪسر باقي  
نه ڇڏي. حضرت صاحب جن کي چار فرزند هئا. (۱)  
صاحب العلم والعرفان حضرت آغا عبدالله جان سرهندي



قدس سره. (۲) حضرت قبله حاجي عبدالستار جان  
 سرهندي قدس سره. (۳) حضرت علامه محمد هاشم جان  
 سرهندي قدس سره. (۴) حضرت آغا محمد حنيف جان  
 قدس سره (رحمة الله تعالى عليهم اجمعين)

حضرت صاحب جي وصال کان پوءِ سندن وڏو  
 فرزند صاحب العلم و العرفان قطب الاقطاب حضرت قبله  
 آغا عبدالله جان مسند نشين ٿيا. سندن وصال کان پوءِ  
 سندن وڏو فرزند امام العارفين حضرت آغا غلام علي جان  
 سرهندي قدس سره جن مسند نشين ٿيا، ان کان پوءِ هن  
 وقت سندن وڏو فرزند (پير راقم الحروف جو والد صاحب)  
 اعليٰ حضرت فيض درجت حضرت آغا عبدالحميد جان  
 سرهندي دامت برڪاته هن وقت درگاه مجديده ٽنڊو  
 سائينداد جا سجاده نشين آهن. پاڻ پنهنجي مخلص مريدن  
 لاءِ ابر رحمت آهن، شال رب ڪريم کين صحت سلامتي ۽  
 عمر خصري عطا ڪري آمين ٿر آمين.

بفضله تعاليٰ اڄ به هيءُ درگاه مجديده هڪ  
 علمي ۽ روحاني حيثيت رکي ٿي، ۽ هر سال هن درگاه  
 تان هزارن جي تعداد ۾ ديني ڪتاب شايع ڪيا وڃن ٿا.  
 آخر ۾ منهنجي دعا آهي ته شال رب العالمين جل جلاله و  
 عمر نواله بطفيل رحمة للعلمين صلي الله عليه و آله وسلم  
 هن درگاه مجديده کي سدائين قائم ۽ دائر رکي. (آمين  
 ٿر آمين)

بقلم عبد مجديدي



## عرض حال

محضور قطب ربانی غوث صمدانی امام ربانی مجدد الف ثانی  
حضرت احمد سرہندی نقشبندی فاروقی قدس سرہ العزیز

یا مجدد الف ثانی ای شہ عالی جناب  
مقتدائی شرق و غرب ملتجائی شیخ و شباب  
پیش قدر رفعت تو آسمان سر بر زمین  
پائی بوس درگہ تو خسرو گردون رکاب  
شمع جمع اہل عرفان نور چشم کالمان  
اجم چرخ ولایت را تو روشن آفتاب  
عرض عبداللہ بشنو گن توجہ از کرم  
جلوہ فرما تاکہ دل روشن شود چون ماہتاب  
باز سر کردہ بدر گاہت رسید از ملک سندہ  
باد و چشم اشکبار و بادل پُر اضطراب  
عاجز و دل خستہ درماندہ و مسکین غریب  
قابل رحم و کرم هست این تن بی آب و تاب  
نسبت دارم بتو شاہا و سیدہ سونی تو  
حبدا تلک الوسلیتہ نعم ذاک الانتساب



کے روا داری ز لطف عام خود، مای ذوالکرم  
 عالمے از فیض تو معمور و من مسکین خراب  
 رد مکن از درگست این سائل درمانده را  
 کز کریمان عار باشد بر غریبان سداب  
 یا الہی از طفیل بندگان خاص خود  
 خاتمہ بالتخیر گردان عاقبت حسن و ماب  
 من بہ پیش تو شفیع آورده ام ارواح شان  
 زانکہ خود فرمودہ تو وابتغوا اندر کتاب  
 دوستان ہر کس کہ استدعا زمن کردہ دُعا  
 حاجت او شان روان کن ہم دعائیم مستجاب  
 صد سلام با نثار روضہ ات ہر صبح شام  
 کلما سجدت حمام فی الریاض المستطاب  
 باد بارندہ سحاب رحمت رضوان حق  
 بر مزار پاک تو دائم الی یوم الحساب  
 از قلم اعلیٰ حضرت قبلہ طریقت والی حقیقت

حضرت آغا عبد اللہ جان سرہندی المعروف بہ  
 حضرت شاہ آغا مجددی فاروقی قدس سرہ العزیز  
 راقم عبد الوحید سرہندی عفی عنہ از ثنڈہ سائیں



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ  
نَحْمَدُهُ وَنُصَلِّي وَنُتَلِّمُ

## ترجمون قرآن جو

مؤمنو دل سان پڙهو ، هي ترجمون قرآن جو ،  
سولو سُنو سُهڻو ٿيو ، هي ترجمون قرآن جو ،  
دل جي عقيدت سان پڙهو ، رَحْمَن جو ٿيو هي بيڪان ،  
بهترو بَلا ٿيو ، هي ترجمون قرآن جو ،  
شان مُرسل مير جو ، کولي ڪيمانُ ڀرعيان ،  
قابلِ تعريف ٿيو ، هي ترجمون قرآن جو ،  
مُسْتَنَد اُن جا حوالا ، مُعْتَبَر اُن جي زبَان ،  
اهل سنت جو ٿيو ، هي ترجمون قرآن جو ،  
پڙهندڙن تي رحمتون ، نازل ٿين ٿيون بي گمان ،  
اَعْلَى ۽ اَشْرَف ٿيو ، هي ترجمون قرآن جو ،  
عبد کي عرفان مليو ، مَحْبُوب مَدَنِي مير کان ،  
خير سان پورو ٿيو ، هي ترجمون قرآن جو .

بقلم عبدة عبد الوحيد سرهندي اندرگاه تنبيه سائيلاد

۱۹۹۹-۲-۲۸



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

## نَعْتُ مُصْطَفَى

صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ

مُحَمَّدُ مُصْطَفَى آهِي، حَبِيبُ كِبَرِيَا آهِي  
أَهْوِي ابْتَدَا آهِي، أَهْوِي أَنْتَهَا آهِي

نَهْ دُنْيَا مُنِي نَهْ عَقَبِي مُنِي، نَهْ رِي مَخْلُوقِ خَلْقِيلِ مُنِي  
مَكْرَ أَوَّلِ سَيْنِ كَانَ رِي رَسُولِ مُجْتَبَى آهِي

خُدا خَلَقِي وَجَهَانِ كِي رَسُولُ اللَّهِ جِي صَدَقِي  
أَهْوِي رَحْمَتِ عَالَمِ إِمَامِ الْأَنْبِيَاءِ آهِي

ذِكْرُ أَذْكَارِ سَيِّدِي مُحَمَّدٍ جُو ذِكْرِ بَاقِي  
سَبَبِ هِي تَبَوُّجِ خُودِ اللَّهِ سَدَنِ رِي نَعْتِ خَوَانِ آهِي

صَبْحِ سَانِجِي سَدَايِنِ سَيِّدِي پَرَهُ وَصَلَاةَ سَيِّدَتِي  
سَيْنِ وَرْدَنِ كَانَ أَعْلَى هِي وَظِيْفُو بِي بَهَا آهِي

قَبْرِ مَحْشَرِ دُنْيَا مَدَدِ كَنْهِنِ جِي نَهْ رِي گَهْرِ جِي  
سَهَارِ وَعَبْدِ جُو مَرْدَمِ رَسُولِ دُو جَهَانِ آهِي

عَبْدُهُ عَبْدُ الْوَحِيدِ هِنْدِي عَفِي عَنْهُ

دارالارشاد درگاه قندوسا سَنَدَاد